Parlament Europejski
2024-2029

Komisja Zatrudnienia i Spraw Socjalnych

2025/0239(COD)

12.5.2026

POPRAWKI
47 - 293

Projekt sprawozdania
Marit Maij, David Casa
(PE784.181v01-00)

Ustanowienie Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego określonego w rozporządzeniu (UE) [...] [plan PKR] oraz ustanowienie warunków wdrażania unijnego wsparcia na rzecz wysokiej jakości zatrudnienia, umiejętności i włączenia społecznego na lata 2028–2034

Wniosek dotyczący rozporządzenia
(COM(2025)0558 – 2025/0239(COD))

Poprawka 47
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Projekt rezolucji ustawodawczej
Umocowanie 4 a (nowe)

Projekt rezolucji ustawodawczej	*Poprawka*
	– uwzględniając opinię Trybunału Obrachunkowego 09/2026 w sprawie wniosku 2025/0240(COD) dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającego Europejski Fundusz Spójności Gospodarczej, Społecznej i Terytorialnej, Rolnictwa i Obszarów Wiejskich, Rybołówstwa i Polityki Morskiej, Dobrobytu i Bezpieczeństwa na lata 2028–2034 oraz zmieniającego rozporządzenie (UE) 2023/955 i rozporządzenie (UE, Euratom) 2024/250,

Or. en

Poprawka 48
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Projekt rezolucji ustawodawczej
Umocowanie 8 a (nowe)

Projekt rezolucji ustawodawczej	*Poprawka*
	– uwzględniając wytyczne Komisji Europejskiej z dnia 20 listopada 2024 r. dotyczące niezależnego życia i włączenia społecznego osób z niepełnosprawnościami,

Or. en

Poprawka 49
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Projekt rezolucji ustawodawczej

Umocowanie 9 a (nowe)

Projekt rezolucji ustawodawczej	*Poprawka*
	– uwzględniając Konwencję Narodów Zjednoczonych o prawach osób niepełnosprawnych ratyfikowaną przez UE w 2010 r.,

Or. en

Poprawka 50
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Projekt rezolucji ustawodawczej
Umocowanie 9 b (nowe)

Projekt rezolucji ustawodawczej	*Poprawka*
	– uwzględniając rezolucję Parlamentu Europejskiego z dnia 27 listopada 2025 r. w sprawie strategii UE na rzecz praw osób z niepełnosprawnościami na okres po 2024 r.,

Or. en

Poprawka 51
Séverine Werbrouck

Projekt rezolucji ustawodawczej
Ustęp 2 a (nowy)

Projekt rezolucji ustawodawczej	*Poprawka*
	2a. apeluje do Komisji o odpowiednią zmianę jej wniosków dotyczących rozporządzenia (UE) XX [plan PKR], jak również rozporządzenia XX [wykonanie], tak aby odpowiadały stanowisku Parlamentu dotyczącym Europejskiego Funduszu Społecznego;

Or. fr

Poprawka 52
Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Tytuł 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Wniosek	Wniosek
ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY	ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY
ustanawiające Europejski Fundusz Społeczny ***w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego określonego w rozporządzeniu (UE) [...] [plan PKR] oraz ustanawiające warunki wdrażania unijnego wsparcia na rzecz wysokiej jakości zatrudnienia, umiejętności i włączenia społecznego na lata 2028–2034***	ustanawiające Europejski Fundusz Społeczny ***(EFS)***

Or. fr

Poprawka 53
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Tytuł 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Wniosek	Wniosek
ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY	ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY
ustanawiające Europejski Fundusz Społeczny ***w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego określonego w rozporządzeniu (UE) [...] [plan PKR] oraz ustanawiające warunki wdrażania unijnego wsparcia*** na ***rzecz wysokiej jakości zatrudnienia, umiejętności i włączenia społecznego na*** lata 2028–2034	ustanawiające Europejski Fundusz Społeczny na lata 2028–2034

Or. en

Poprawka 54
Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Irena Joveva, Brigitte van den Berg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Umocowanie 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 164 i art. 175 ust. 3,	uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. ***9,*** 164 i ***168 oraz*** art. 175 ust. 3,

Or. en

Poprawka 55
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Umocowanie 1 a (nowe)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE), w szczególności jego tytuł XI („Europejski Fundusz Społeczny”),

Or. fr

Poprawka 56
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Umocowanie 1 b (nowe)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	uwzględniając śródokresowe sprawozdanie dotyczące wniosku w sprawie wieloletnich ram finansowych na lata 2028–2034 (P10_TA(2026)0111), w

szczególności jego pkt 38,

Or. fr

Poprawka 57
Isabelle Le Callennec

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach ***Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS***). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy	(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. ***Art. 162 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) ustanawia Europejski Fundusz Społeczny (EFS) w celu zwiększenia możliwości zatrudnienia pracowników na rynku wewnętrznym, przyczyniając się tym samym do podnoszenia poziomu życia, ułatwiania zatrudnienia, zwiększania ich mobilności geograficznej i zawodowej w Unii oraz wspierania ich dostosowania do przemian przemysłowych i zmian w systemach produkcji, w szczególności poprzez kształcenie zawodowe i przekwalifikowanie.*** Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach ***EFS***. W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich

systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, ***w celu zapewnienia równych szans, przyczyniać się do wyeliminowania ubóstwa, równego dostępu do rynku pracy, sprawiedliwych i wysokiej jakości warunków pracy, włączenia społecznego i ochrony socjalnej, ze szczególnym uwzględnieniem wysokiej jakości edukacji i szkoleń sprzyjających włączeniu społecznemu, uczenia się przez całe życie, inwestycji w dzieci i młodzież oraz dostępu do podstawowych usług,*** a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

Or. en

Poprawka 58
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(1) ***W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia;***	(1) ***Europejski Fundusz Społeczny*** (EFS) ***został ustanowiony zgodnie z tytułem XI Traktatu o funkcjonowaniu*** Unii ***Europejskiej. Art. 162 TFUE określa cele i środki EFS, a mianowicie: promowanie zatrudnienia i mobilności geograficznej, ułatwianie dostosowania rynku pracy do zmian gospodarczych,***

uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS)***. W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele*** Unii ***w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania*** Europejskiego filaru praw socjalnych, ***EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.***

poprzez wspieranie kształcenia i przekwalifikowania zawodowego. W tym kontekście należy pamiętać, że są to jedyne prawnie wiążące ramy. Dodanie nowych niewiążących celów, w szczególności Europejskiego filaru praw socjalnych, ***planu działania na rzecz walki z ubóstwem lub zaleceń dla poszczególnych krajów opracowywanych w ramach semestru europejskiego, nie stanowi podstawy prawnej tego funduszu. W związku z tym włączanie celów dodatkowych nie powinno znacząco zmieniać ani tym bardziej zastępować celów i środków wsparcia przyznawanego przez Europejski Fundusz Społeczny od dziesięcioleci.***

Or. fr

Poprawka 59
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar	(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar

praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, ***w celu zapewnienia równych szans, przyczyniać się do wyeliminowania ubóstwa, równego dostępu do rynku pracy, sprawiedliwych i wysokiej jakości warunków pracy, ochrony socjalnej i włączenia społecznego, ze szczególnym uwzględnieniem wysokiej jakości edukacji i szkoleń sprzyjających włączeniu społecznemu, uczenia się przez całe życie, inwestycji w dzieci, osoby młode oraz osoby znajdujące się w trudnej sytuacji,*** a ***także dostępu do podstawowych usług, a*** tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną

zgodnie z art. 174 Traktatu.

Or. en

Poprawka 60
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy	(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy

systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, ***w celu zapewnienia równych szans, przyczyniać się do wyeliminowania ubóstwa, równego dostępu do rynku pracy, sprawiedliwych i wysokiej jakości warunków pracy, ochrony socjalnej i włączenia społecznego, ze szczególnym uwzględnieniem wysokiej jakości edukacji i szkoleń sprzyjających włączeniu społecznemu, uczenia się przez całe życie, inwestycji w dzieci, osoby młode oraz osoby znajdujące się w trudnej sytuacji,*** a ***także dostępu do podstawowych usług, a*** tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

Or. en

Poprawka 61
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem	(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem

działania”), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.”) oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

działania”), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.”) oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, ***aby przyczynić się do wyeliminowania ubóstwa oraz zapewnić równe szanse, równy dostęp do rynku pracy, sprawiedliwych i wysokiej jakości warunków pracy, ochrony socjalnej i włączenia społecznego, ze szczególnym uwzględnieniem wysokiej jakości edukacji i szkoleń sprzyjających włączeniu społecznemu, uczenia się przez całe życie, inwestycji w dzieci i młodzież oraz dostępu do podstawowych usług,*** a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

Or. en

Poprawka 62
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja	(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja

wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, ***a tym samym wspierać*** spójność gospodarczą, społeczną ***i terytorialną*** zgodnie z art. 174 Traktatu.	wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, ***umiejętności,*** edukacji***, szkolenia*** i włączenia społecznego, ***co poprawia możliwości zatrudnienia i podnosi standard życia zgodnie z art. 162 Traktatu oraz wspiera*** spójność gospodarczą, ***terytorialną i*** społeczną zgodnie z art. 174 Traktatu.
	Or. en

Poprawka 63
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, edukacji i włączenia społecznego, a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.	(1) W dniu 17 listopada 2017 r. Parlament Europejski, Rada i Komisja wspólnie proklamowały Europejski filar praw socjalnych jako odpowiedź na wyzwania społeczne w Europie. Dwadzieścia najważniejszych zasad filaru pogrupowano według trzech kategorii: równe szanse i dostęp do zatrudnienia; uczciwe warunki pracy; ochrona socjalna i włączenie społeczne. Te dwadzieścia zasad Europejskiego filaru praw socjalnych powinno przyświecać działaniom prowadzonym w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS). W dniu 4 marca 2021 r. Komisja przedstawiła Plan działania na rzecz Europejskiego filaru praw socjalnych (zwany dalej „planem działania"), obejmujący ambitne, a jednocześnie realistyczne główne cele Unii w obszarze zatrudnienia na 2030 r. (co najmniej 78 % ludności w wieku 20–64 lat powinno mieć zatrudnienie), umiejętności (co najmniej 60 % wszystkich dorosłych powinno co roku uczestniczyć w szkoleniach) i ograniczania ubóstwa (zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym o co najmniej 15 mln, w tym o 5 mln w przypadku dzieci) (zwane dalej „głównymi celami Unii na 2030 r.") oraz uzupełniające cele cząstkowe, a także zmienioną tablicę wskaźników społecznych. Aby przyczynić się do wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych, EFS powinien wspierać inwestycje w kapitał ludzki i reformy systemów w obszarach polityki dotyczących zatrudnienia, ***umiejętności,*** edukacji***, szkolenia*** i włączenia społecznego, a tym samym wspierać spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 Traktatu.

Or. en

Poprawka 64
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są kluczowym instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia miejsc pracy i wspierania spójności społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym ***wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia i*** osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)...[1] [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.].	(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są kluczowym instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia ***wysokiej jakości*** miejsc pracy i wspierania spójności społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym ***inwestowaniu w ludzi,*** osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej ***oraz wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia***. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych ***i są wspierane przez europejski semestr oraz jego ramy konwergencji społecznej***. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)...[1] [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.] ***oraz odpowiednich zaleceń dla poszczególnych krajów w kontekście europejskiego semestru***.
[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.	[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.

Or. en

Poprawka 65
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są ***kluczowym*** instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej ***z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia miejsc pracy i wspierania spójności społecznej***. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia i osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)...*[1]*[wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.].	(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia i osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)...***[1]*** [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.].

[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.

Or. en

Poprawka 66
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Motyw 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są kluczowym instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia miejsc pracy i wspierania spójności społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia i osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)... [1] [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.].	(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są kluczowym instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia miejsc pracy i wspierania spójności społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia i osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)... [1] [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.]***, a jednocześnie uwzględnić potrzeby i wymagania poszczególnych regionów UE***.
[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.	[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.

Or. it

Poprawka 67
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są kluczowym instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia miejsc pracy i wspierania spójności społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym ***wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia i*** osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)...[1] [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.].	(2) Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w art. 148 ust. 2 Traktatu, przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są kluczowym instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia ***wysokiej jakości*** miejsc pracy i wspierania spójności społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym ***inwestowaniu w ludzi,*** osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej ***oraz wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia***. Wytyczne dotyczące zatrudnienia uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres EFS na lata 2028–2034 należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)...[1] [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.].
[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.	[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.

Or. en

Poprawka 68
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(2) ***Wytyczne dotyczące polityki zatrudnienia państw członkowskich, o których mowa w*** art. 148 ust. 2 Traktatu***,***	(2) ***Zgodnie z art. 5, w szczególności jego ust. 2, oraz*** art. 148 Traktatu ***o funkcjonowaniu Unii Europejskiej Rada***

przyjmowane corocznie przez Radę w kontekście europejskiego semestru, są kluczowym instrumentem koordynacji unijnej i krajowej polityki zatrudnienia i polityki społecznej. Określają one wspólne priorytety i cele w zakresie zatrudnienia, edukacji, umiejętności i polityki społecznej z myślą o poprawie konkurencyjności Unii i uczynienia z niej lepszego miejsca do inwestowania, tworzenia miejsc pracy i wspierania spójności społecznej. EFS jest głównym instrumentem Unii służącym wspieraniu wytycznych dotyczących zatrudnienia ***i osiąganiu celów Unii w zakresie polityki zatrudnienia i polityki społecznej.*** Wytyczne ***dotyczące*** zatrudnienia ***uzupełniają zasady Europejskiego filaru praw socjalnych. W tym kontekście zakres*** EFS na lata 2028–2034 ***należy w pełni dostosować do decyzji Rady (UE)...[1] [wytyczne dotyczące zatrudnienia przyjęte przez Radę najpóźniej do dnia 1 stycznia 2027 r.].***	***co roku opracowuje wytyczne dotyczące zatrudnienia. Wytyczne te dotyczą polityki gospodarczej, a tym samym sytuacji*** zatrudnienia ***w państwach członkowskich. Na tej podstawie państwa członkowskie koordynują swoje polityki zatrudnienia w celu realizacji celów polegających na promowaniu wykwalifikowanej siły roboczej oraz wzmacnianiu rynku pracy wobec niestabilności gospodarczych. Wytyczne te nie dotyczą kwestii społecznych, czyli obszaru, w którym kompetencje wspierające Unii Europejskiej są ograniczone do art. 153 TFUE. Fakt, że wytyczne te coraz częściej dotyczą polityki społecznej, może prowadzić do wypaczenia zakresu i skuteczności zawartych w nich zaleceń. Ponadto, biorąc pod uwagę ich niewiążący charakter, zalecenia te mogą służyć jako podstawa do określenia zakresu stosowania*** EFS na lata 2028–2034***, nie mogą jednak narzucać wiążących celów.***

[1] Należy wprowadzić odniesienie do publikacji.

Or. fr

Poprawka 69
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Martin Hojsík

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(2a) Art. 162 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) ustanawia Europejski Fundusz Społeczny w celu zwiększenia możliwości zatrudnienia pracowników na rynku wewnętrznym i przyczynienia się tym samym do podnoszenia poziomu życia; dąży on do ułatwienia zatrudniania

pracowników i zwiększania ich mobilności geograficznej i zawodowej wewnątrz Unii, jak również do ułatwienia im dostosowania się do zmian w przemyśle i systemach produkcyjnych, zwłaszcza przez kształcenie zawodowe i przekwalifikowanie.

Or. en

Poprawka 70
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 2 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(2a) Mając na uwadze utrzymujący się poziom ubóstwa i wykluczenia społecznego w całej Unii Europejskiej, Europejski Fundusz Społeczny (EFS) powinien przyczyniać się do skutecznego wdrażania unijnych ram i celów ukierunkowanych na stopniowe ograniczanie ubóstwa i jego całkowite wyeliminowanie do 2050 r. W tym kontekście interwencje w ramach EFS powinny wspierać realizację zasad określonych w Europejskim filarze praw socjalnych, przyczyniać się do osiągnięcia celów społecznych z Porto oraz wzmacniać realizację strategii UE na rzecz walki z ubóstwem.

Or. en

Poprawka 71
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Martin Hojsík

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 2 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(2b) Art. 174 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) stanowi, że w celu wspierania harmonijnego rozwoju całej Unii, ma ona rozwijać i prowadzić działania służące zwiększeniu jej spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej. W szczególności Unia zmierza do zmniejszenia dysproporcji w poziomach rozwoju różnych regionów oraz zacofania regionów najmniej uprzywilejowanych.

Or. en

Poprawka 72
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego.	(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej ***i społecznej*** zapewnia ramy ***dla*** określania krajowych priorytetów w zakresie reform ***i inwestycji*** oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych ***zawierające informacje dotyczące wdrażania szerszych reform i inwestycji w kontekście europejskiego semestru***. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego. ***Państwa członkowskie powinny wykorzystywać środki EFS do przeciwdziałania wyzwaniom wskazanym w odpowiednich zaleceniach dla poszczególnych krajów przyjętych zgodnie z art. 121 ust. 2 i art. 148 ust. 4 TFUE***

oraz w europejskim semestrze, mieszczących się w zakresie celów szczegółowych EFS.

Or. en

Poprawka 73
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego.	(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny ***zostać opracowane w ścisłej koordynacji z partnerami społecznymi, w szczególności ze związkami zawodowymi, i przy faktycznym i usystematyzowanym udziale społeczeństwa obywatelskiego, oraz powinny*** stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego. ***Mechanizm ten powinien zapewniać pełną integrację celów spójności społecznej i włączenia społecznego, na równi z celami gospodarczymi. Powinien on w szczególności systematycznie i konsekwentnie uwzględniać sytuację grup znajdujących się w trudnej sytuacji.***

Or. en

Poprawka 74

Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego.	(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej ***i społecznej*** zapewnia ramy ***dla*** określania krajowych priorytetów w zakresie reform ***i inwestycji*** oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego. ***Państwa członkowskie powinny wykorzystywać środki EFS do przeciwdziałania wyzwaniom wskazanym w odpowiednich zaleceniach dla poszczególnych krajów przyjętych zgodnie z art. 121 ust. 2 i art. 148 ust. 4 TFUE oraz w europejskim semestrze, mieszczących się w zakresie celów szczegółowych EFS.***

Or. en

Poprawka 75
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa	(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa

członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego.

członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego. ***Niezbędne jest, aby mechanizmy te w pełni uwzględniały cele spójności społecznej i włączenia społecznego, obok celów gospodarczych. W szczególności powinny one formalnie i konsekwentnie uwzględniać sytuację grup znajdujących się w trudnej sytuacji, takich jak Romowie.***

Or. en

Poprawka 76
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(3) ***Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji.*** Państwa członkowskie ***powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego***, w tym w ***celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego***.	(3) Państwa członkowskie ***programują swoje środki z Europejskiego Funduszu Społecznego***, ***nadając priorytet działaniom odpowiadającym na wyzwania wskazane*** w ***europejskim semestrze, w*** tym w ***krajowych programach reform***.

Or. en

Poprawka 77
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. ***Ramy*** te powinny ***stanowić podstawę spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia finansowego***.	(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. ***Niezbędne jest, aby mechanizmy*** te ***w pełni uwzględniały cele spójności społecznej i włączenia społecznego, obok celów gospodarczych. W szczególności*** powinny ***one formalnie i konsekwentnie uwzględniać sytuację grup znajdujących się w trudnej sytuacji***.

Or. en

Poprawka 78
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić ***podstawę*** spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości dodanej otrzymanego wsparcia	(3) Na poziomie Unii europejski semestr na rzecz koordynacji polityki gospodarczej zapewnia ramy określania krajowych priorytetów w zakresie reform oraz monitorowania ich realizacji. Państwa członkowskie powinny przedkładać roczne sprawozdania z postępów w realizacji swoich średniookresowych planów budżetowo-strukturalnych. Ramy te powinny stanowić ***niezobowiązującą propozycję dotyczącą*** spójnego wykorzystania finansowania unijnego, w tym w celu maksymalizacji wartości

finansowego.	dodanej otrzymanego wsparcia finansowego.

Or. fr

Poprawka 79
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi ***i*** zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych ***i wstrząsów*** wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi***,*** zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, ***wypierania miejsc pracy i*** starzenia się siły roboczej, ***rosnącej polaryzacji społecznej dotykającej różne grupy społeczne, utrzymujących się nierówności płci i nasilających się ataków na prawa kobiet,*** braku mieszkań socjalnych ***i przystępnych cenowo, trwałego ubóstwa, w tym ubóstwa dzieci,*** oraz ***wykluczenia społecznego, a także*** rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.

Or. en

Poprawka 80
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań

strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i ***zmian*** demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię ***i cyfrowej transformacji***, zmian technologicznych i demograficznych ***oraz kryzysu opiekuńczego i społecznej organizacji opieki***, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych***, rosnącego wielowymiarowego ubóstwa, w tym ubóstwa pracujących, i ubóstwa dzieci*** oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.

Or. en

Poprawka 81
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Martin Hojsík

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, ***a także potrzeby wzmocnienia gotowości i odporności społeczeństw europejskich w obliczu katastrof klimatycznych i poważnych kryzysów,*** przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.

Or. en

Poprawka 82

Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających ***z*** globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających ***ze zmiany klimatu,*** globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej, ***utrzymujących się nierówności płci oraz intersekcjonalnych form nierówności, nierównego dostępu do przystępnych cenowo i wysokiej jakości usług,*** braku ***przystępnych cenowo*** mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.

Or. en

Poprawka 83
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i ***zmian*** demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię ***i cyfrowej transformacji***, zmian technologicznych i demograficznych ***oraz kryzysu opiekuńczego i społecznej organizacji opieki***, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych**,**

rosnącego ubóstwa, w tym ubóstwa pracujących, i ubóstwa dzieci oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.

Or. en

Poprawka 84
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych ***i*** zmian demograficznych**,** starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych ***i wstrząsów*** wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych**,** zmian demograficznych ***oraz*** starzenia się siły roboczej, ***utrzymujących się nierówności płci i nasilających się ataków na prawa kobiet,*** braku mieszkań socjalnych ***i przystępnych cenowo,*** oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.

Or. en

Poprawka 85
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji

gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, ***zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa,*** przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, ***starzenia się siły roboczej***, braku mieszkań socjalnych oraz ***rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach***.	gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, ***powszechnego wzrostu niepewności społeczno-ekonomicznej***, braku ***szans na zatrudnienie gwarantujące sprawiedliwą płacę, powiększania się nierówności, braku*** mieszkań socjalnych***, pogłębiania się ubóstwa energetycznego*** oraz ***powszechnego pogarszania się jakości usług publicznych, w szczególności w dziedzinach edukacji, mieszkalnictwa i zdrowia***.

Or. en

Poprawka 86
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej, braku mieszkań socjalnych***, wzrostu wielowymiarowego ubóstwa, w tym ubóstwa pracujących,*** oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach***, a także bezrobocia młodzieży***.

Or. en

Poprawka 87
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Motyw 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych, starzenia się siły roboczej***, braku mieszkań socjalnych*** oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.	(4) Unia stoi w obliczu wyzwań strukturalnych wynikających z globalizacji gospodarki, wrażliwych łańcuchów dostaw, zarządzania przepływami migracyjnymi i zwiększonego zagrożenia bezpieczeństwa, przejścia na czystą energię, zmian technologicznych i zmian demograficznych***, w szczególności rozwoju sztucznej inteligencji, który stanowi zagrożenie dla wielu miejsc pracy***, starzenia się siły roboczej oraz rosnących niedoborów umiejętności i siły roboczej w wielu sektorach i regionach.

Or. fr

Poprawka 88
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(4a) Mając na uwadze utrzymujący się poziom ubóstwa i wykluczenia społecznego w całej Unii Europejskiej, Europejski Fundusz Społeczny (EFS) powinien przyczyniać się do skutecznego wdrażania unijnych ram i celów ukierunkowanych na stopniowe ograniczanie ubóstwa i jego całkowite wyeliminowanie tak szybko, jak to możliwe, i nie później niż do 2035 r. W tym kontekście interwencje w ramach EFS powinny wspierać realizację zasad określonych w Europejskim filarze praw socjalnych, przyczyniać się do osiągnięcia celów społecznych z Porto oraz wzmacniać realizację strategii UE na rzecz walki z ubóstwem.

Or. en

Poprawka 89
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(4a) Wsparcie z Europejskiego Funduszu Społecznego powinno promować mieszkalnictwo społeczne dla pracowników sektora publicznego i prywatnego, w szczególności w sektorach ochrony zdrowia, edukacji i bezpieczeństwa, w celu wspierania włączenia społecznego i spójności terytorialnej. Działania te mają na celu przeciwdziałanie wyludnianiu oraz wspieranie dzietności, przy zapewnieniu priorytetowego traktowania rodzin z dziećmi i zachęcaniu do współpracy między organami publicznymi, przedsiębiorstwami i spółdzielniami na rzecz dostępnego cenowo budownictwa mieszkaniowego.

Or. it

Poprawka 90
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(4a) Pomimo poczynionych postępów wiele osób z niepełnosprawnościami nadal jest narażonych na dyskryminację, w tym ze względu na płeć, nie ma równego dostępu do zatrudnienia, kształcenia, technologii, transportu i środowiska

zbudowanego, a także stoi w obliczu poważnych wyzwań związanych z autonomią i włączeniem społecznym.

Or. en

Poprawka 91
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Martin Hojsík

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(4a) W kontekście rosnącej liczby katastrof klimatycznych, zagrożeń hybrydowych i ryzyk wpływających na infrastrukturę krytyczną Unia powinna wzmacniać gotowość cywilną i odporność społeczną, w szczególności poprzez inwestycje w umiejętności, szkolenia i współpracę między podmiotami cywilnymi a służbami ratunkowymi.

Or. en

Poprawka 92
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i

wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi***, oraz zapewniając, zgodnie z zaleceniem Komisji z dnia 23 kwietnia 2024 r. w sprawie rozwoju i wzmocnienia zintegrowanych systemów ochrony dzieci, ochronę dzieci przed wszelkimi formami przemocy jako priorytetowy cel Unii Europejskiej***.

Or. es

Poprawka 93
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i ***politykę społeczną***, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by ***zrównoważony*** wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu ***i uwzględniał kwestie płci***, oraz usprawniać politykę zatrudnienia***, społeczną*** i ***równości płci***, w ***szczególności przez promowanie dostępu do wysokiej jakości, stabilnego, sprawiedliwie wynagradzanego i pewnego zatrudnienia, w*** tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.

Or. en

Poprawka 94
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i ***inwestować*** w odpowiednie umiejętności, ***zapewniać***, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz ***usprawniać politykę*** zatrudnienia i ***politykę społeczną***, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania ***przez inwestowanie w sprawiedliwą*** i ***sprzyjającą włączeniu społecznemu transformację,*** w ***tym przez wspieranie innowacji i inwestowanie w*** odpowiednie umiejętności ***wskazane w unii umiejętności***, ***przez zapewnianie***, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz ***przez usprawnianie polityki*** zatrudnienia i ***polityki społecznej***, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.

Or. en

Poprawka 95
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i ***inwestować*** w odpowiednie umiejętności, ***zapewniać***, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz ***usprawniać politykę*** zatrudnienia i ***politykę społeczną***, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania ***przez inwestowanie w sprawiedliwą*** i ***sprzyjającą włączeniu społecznemu transformację,*** w ***tym przez wspieranie innowacji i inwestowanie w*** odpowiednie umiejętności ***wskazane w unii umiejętności***, ***przez zapewnianie***, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz ***przez usprawnianie polityki*** zatrudnienia i ***polityki społecznej***, w tym z uwagi na

mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.

Or. en

Poprawka 96
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Ciaran Mullooly, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, ***kształcenie i szkolenie,*** zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową ***i transformację***, zwracając szczególną uwagę na ***potrzebę zapewnienia sprawiedliwej transformacji, a także na*** obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.

Or. en

Poprawka 97
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary ***miejskie i wiejskie***, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary ***wiejskie***, ***górskie, wyspiarskie i regiony oddalone,*** które borykają się ze ***spadkiem demograficznym, niedoborami siły roboczej lub*** szczególnymi słabościami społecznymi ***i gospodarczymi***.
	Or. en

Poprawka 98
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania i inwestować w ***włączenie społeczne oraz w*** odpowiednie umiejętności, zapewniać, by wzrost gospodarczy w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu, oraz usprawniać politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.
	Or. en

Poprawka 99
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania ***i inwestować*** w ***odpowiednie*** umiejętności, ***zapewniać, by*** wzrost gospodarczy ***w większym stopniu sprzyjał włączeniu społecznemu,*** oraz ***usprawniać*** politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.	(5) Uwzględniając zmieniające się realia w świecie pracy, Unia powinna być przygotowana na bieżące i przyszłe wyzwania***, promować inwestycje*** w umiejętności, ***umożliwiać*** wzrost gospodarczy oraz ***koordynować*** politykę zatrudnienia i politykę społeczną, w tym z uwagi na mobilność pracowników i restrukturyzację sektorową, zwracając szczególną uwagę na obszary miejskie i wiejskie, które borykają się ze szczególnymi słabościami społecznymi.

Or. fr

Poprawka 100
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 5 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(5a) Europejski Fundusz Społeczny powinien przyczyniać się do wzmacniania spójności społecznej poprzez promowanie równych szans i równego dostępu do zatrudnienia dla rodziców i opiekunów, w tym poprzez wspieranie środków służących zachowaniu równowagi między życiem zawodowym a prywatnym oraz, w stosownych przypadkach, ułatwianie stosowania rozwiązań umożliwiających lub promujących elastyczną organizację pracy.

Or. en

Poprawka 101
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza ***kobiet,*** osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i ***społeczności romskich***, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, ***zarówno akademickim, jak i zawodowym, ze szczególnym uwzględnieniem niewystarczającej podaży kształcenia zawodowego na poziomie wyższym w wielu państwach członkowskich,*** co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i ***kobiet, przy jednoczesnym wzmacnianiu dostępu kobiet do ról decyzyjnych i odpowiedzialnych oraz przywództwa gospodarczego, społecznego i instytucjonalnego, jako warunku wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu i zrównoważonego***, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, ***promować stałe***

podnoszenie kwalifikacji menedżerów przez całe ich życie zawodowe, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.

Or. it

Poprawka 102
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu ***gospodarczego i konkurencyjności***. W niektórych ***sektorach*** doprowadzi to do ***presji na koszty*** pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami ***i*** społeczności romskich, ***a także wspierać*** pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. ***W połączeniu z odsetkiem młodzieży NEET w UE, jej dysproporcjami geograficznymi oraz nierównym dostępem do wysokiej jakości kształcenia i szkolenia oraz uczenia się przez całe życie*** zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla ***zrównoważonego*** wzrostu***, a także wpłynie na dobrobyt ludzi i ich zdolność do prosperowania w Europie socjalnej***. W ***przypadku*** niektórych ***sektorów*** doprowadzi to do ***inwestycji na rzecz zrównoważonego i dostosowanego rynku*** pracy***, zwłaszcza w ich infrastrukturę i siłę***

środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.

roboczą. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami**,** społeczności romskich ***i innych grup znajdujących się w trudnej sytuacji***, ***jednocześnie wspierając*** pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości ***i powszechnej*** opieki nad dziećmi ***oraz długoterminowych usług opiekuńczych***.

Or. en

Poprawka 103
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy.

Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi ***i odpowiedniego wsparcia w zakresie macierzyństwa i rodzicielstwa oraz wsparcia w osiągnięciu równowagi między życiem zawodowym a prywatnym***. ***EFS powinien jednocześnie wspierać środki służące dostosowaniu rynku pracy i miejsc pracy do zmieniającej się siły roboczej w celu zapewnienia sprzyjających włączeniu społecznemu i elastycznych warunków osobom z niepełnosprawnościami, osobom cierpiącym na choroby przewlekłe, starzejącej się sile roboczej, a także rodzicom i opiekunom.***
	Or. en

Poprawka 104
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym

wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami ***i*** społeczności ***romskich***, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników ***za pomocą odpowiednich środków rynku*** pracy ***i rozwiązań w miejscu*** pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami***, osób z chorobami przewlekłymi oraz*** społeczności ***zmarginalizowanych***, ***takich jak Romowie,*** a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, ***wspierać osoby, które chcą założyć lub rozwijać mikroprzedsiębiorstwo,*** wzmacniać pozycję starszych pracowników***, w tym warunki*** pracy ***sprzyjające osobom starszym, możliwości uczenia się przez całe życie, elastyczne formy*** pracy, ***podnoszenie kwalifikacji cyfrowych i środki dostosowania miejsca pracy wspierające zdrowe i dłuższe życie zawodowe, aby*** zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym***,*** oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.
	Or. en

Poprawka 105
Loucas Fourlas

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, ***w tym mieszkających na obszarach izolowanych lub oddalonych, oraz młodych osób żyjących w enklawach na okupowanych obszarach Republiki Cypryjskiej,*** a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.

Or. en

Poprawka 106
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami ***i*** społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami***, osób o niskich kwalifikacjach, obywateli państw trzecich, osób, które ze względu na podeszły wiek spotykają się z dyskryminacją lub wykluczeniem społecznym, oraz*** społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.

Or. en

Poprawka 107

Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej ***wyższą wydajnością pracy. Zwiększy*** to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy***, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności***. ***W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy.*** Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję ***starszych*** pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej***. Może*** to ***zwiększyć*** presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.

Or. en

Poprawka 108
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi**.**	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami ***(oraz ich opiekunów)*** i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie ***szerokiego*** dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi***, dostępu do usług pomocy osobistej oraz dostępu do usług mieszkań wspomaganych;***

Or. en

Poprawka 109

Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami ***i*** społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami***, osób o niskich kwalifikacjach, osób, które ze względu na podeszły wiek spotykają się z dyskryminacją lub wykluczeniem społecznym, oraz*** społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.

Or. en

Poprawka 110
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności ***romskich***, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić ***wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną*** do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami***, społeczności romskich*** i społeczności ***migrantów***, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić ***polityki w zakresie umiejętności i uczenia się przez całe życie dla wykwalifikowanej siły roboczej zdolnej*** do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz ***transformacji miejsc pracy, oraz*** wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości***, niedrogiej*** opieki nad dziećmi.

Or. en

Poprawka 111
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi***, opieki długoterminowej oraz usług włączenia osób z niepełnosprawnościami, a także wsparcie dla nieformalnych opiekunów***.

Or. en

Poprawka 112
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami***, osób mieszkających na obszarach dotkniętych bezrobociem lub w regionach dotkniętych kryzysem*** i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.

Or. fr

Poprawka 113
Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi.	(6) Do 2040 r. unijny rynek pracy będzie tracił każdego roku około 1 mln pracowników. Ponadto, oprócz kurczącego się odsetka ludności aktywnej zawodowo, niektóre regiony cierpią na trwałe niedobory liczby mieszkańców z wyższym wykształceniem, co utrudnia zrekompensowanie utraty siły roboczej wyższą wydajnością pracy. Zwiększy to presję na unijny model opieki społecznej, obciążając jego stabilność i adekwatność. Zwiększy to również niedobory siły roboczej i wykwalifikowanej kadry na rynku pracy, co będzie stanowić obciążenie dla wzrostu gospodarczego i konkurencyjności. W niektórych sektorach doprowadzi to do presji na koszty pracy. Dlatego też EFS musi wspierać zwiększenie uczestnictwa w rynku pracy, zwłaszcza kobiet, osób młodych, osób z niepełnosprawnościami i społeczności romskich, a także wspierać pracodawców w znajdowaniu odpowiednich osób na dostępne stanowiska, wzmacniać pozycję starszych pracowników za pomocą odpowiednich środków rynku pracy i rozwiązań w miejscu pracy, zapewnić wykwalifikowaną siłę roboczą zdolną do sprostania głównym wyzwaniom społecznym oraz wspierać zdrową równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, w tym poprzez zapewnienie dostępu do wysokiej jakości opieki nad dziećmi ***i osobami starszymi***.

Or. pl

Poprawka 114
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 6 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(6a) Kształcenie wyższe o profilu zawodowym, odpowiadające poziomowi 5 ISCED oraz poziomom EQF 5 i EQF 6, stanowi istotny kanał kształcenia służący zaspokojeniu zapotrzebowania rynku pracy na wysoko rozwinięte i specjalistyczne umiejętności techniczne. W kilku państwach członkowskich ścieżki kształcenia wyższego o profilu zawodowym charakteryzują się wskaźnikami zatrudnienia absolwentów znacząco wyższymi niż średnia dla akademickiego kształcenia wyższego, przyczyniając się bezpośrednio do ograniczania bezrobocia młodzieży i wzmacniania konkurencyjności przemysłowej. EFS powinien wspierać rozwój i rozszerzanie takich ścieżek kształcenia, odróżniając je od akademickiego kształcenia wyższego oraz od wstępnego kształcenia i szkolenia zawodowego, aby zapewnić ukierunkowane programowanie i monitorowanie.

Or. it

Poprawka 115
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w	***skreśla się***

którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego.

Or. fr

Poprawka 116
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać,	***skreśla się***

zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego.

Or. en

Poprawka 117
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ***ich*** wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego.	(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ***zapewnić stabilność gospodarczą na rynku pracy, mieszkania dostępne cenowo dla wszystkich, dokonać redystrybucji nieodpłatnej pracy opiekuńczej i obowiązków opiekuńczych w celu usunięcia przeszkód dla pełnego uczestnictwa kobiet w rynku pracy i życiu społecznym oraz*** wspierać ***i przygotowywać obywateli***, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego. ***Przeciwdziałanie nierównościom płci na rynku pracy, w tym luce płacowej,***

emerytalnej i opiekuńczej, bezrobociu kobiet i utrzymującemu się niedowartościowaniu sektorów zdominowanych przez kobiety oraz zapewnienie równych szans ma zasadnicze znaczenie dla wspierania sprawiedliwej, sprzyjającej włączeniu społecznemu i odpornej gospodarki, wzmocnienia spójności społecznej, a także zapewnienia, że transformacja ekologiczna i cyfrowa nie pozostawia nikogo w tyle, zgodnie z zasadami Europejskiego filaru praw socjalnych i zasadami społeczeństwa równego pod względem płci.

Or. en

Poprawka 118
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego	(7) ***W raporcie Draghiego podkreślono, że utrzymanie włączenia społecznego ma kluczowe znaczenie dla konkurencyjności Europy oraz że transformacja gospodarki może najlepiej prowadzić do dobrobytu dla wszystkich, gdy towarzyszy jej silny kontrakt społeczny zapewniający solidne usługi publiczne, ochronę socjalną, mieszkalnictwo, transport i opiekę nad dziećmi.*** 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników

życia zawodowego i osobistego.

sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego.

Or. en

Poprawka 119
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego.	(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego. ***Aby utrzymać konkurencyjność, Unia powinna zapewnić pracownikom dobre warunki pracy oraz możliwości rozwoju i awansu zawodowego, a także zagwarantować, że cały potencjał ludzki jest wykorzystywany i***

nikt nie jest wykluczony.

Or. en

Poprawka 120
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 7

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego.	(7) 29 stycznia 2025 r. Komisja przedstawiła Kompas konkurencyjności. Wyznacza on kierunek działań, dzięki którym Europa stanie się miejscem, w którym przyszłe technologie, usługi i czyste produkty będą opracowywane, wytwarzane i wprowadzane na rynek, a jednocześnie będzie pierwszym kontynentem, który stanie się neutralny dla klimatu. Wskazano w nim pięć horyzontalnych czynników sprzyjających konkurencyjności, w tym promowanie umiejętności i wysokiej jakości miejsc pracy, oraz podkreślono, że podstawą konkurencyjności Europy są jej mieszkańcy. Aby Unia mogła być konkurencyjna i przygotowana na przyszłość, musi ich wspierać, zapewniając im umiejętności i kompetencje potrzebne do skutecznego uczenia się oraz udanego życia zawodowego i osobistego. ***Unia powinna zapewnić równe warunki pracy dla wszystkich, zwalczać dyskryminację osób z niepełnosprawnościami na rynku pracy oraz ułatwiać powrót na rynek pracy ich opiekunom.***

Or. en

Poprawka 121
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji". Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać wrażliwe grupy osób.	***skreśla się***

Or. fr

Poprawka 122
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i	(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i

dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. ***Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać wrażliwe grupy osób***.

dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności ***oraz kształcenie i szkolenie zawodowe (VET)*** jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. ***W związku z tym państwa członkowskie powinny mieć możliwość kontynuowania podejścia wcześniej wspieranego przez Fundusz na rzecz Sprawiedliwej Transformacji, polegającego na wspieraniu inwestycji w nowe możliwości gospodarcze w regionach nieproporcjonalnie dotkniętych transformacją ekologiczną, w tym inwestycji w przekwalifikowanie i podnoszenie kwalifikacji.*** Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia***, które z większym prawdopodobieństwem spadają nieproporcjonalnie na grupy znajdujące się w niekorzystnej sytuacji***. ***W związku z tym należy zwrócić uwagę nie tylko na zapewnienie rozwoju odpowiednich umiejętności siły roboczej, lecz także na uwzględnienie przestrzennych i społecznych wymiarów ryzyka środowiskowego***. ***W szczególności konieczne jest zapewnienie wsparcia społecznościom mieszkającym w bezpośrednim sąsiedztwie obszarów niebezpiecznych dla środowiska lub bezpośrednio na takich obszarach. Wymaga to zintegrowanych środków politycznych łączących rozwój umiejętności i transformację przemysłową***

w celu skutecznego przeciwdziałania tym wzajemnie powiązanym wyzwaniom.

Or. en

Poprawka 123
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Ciaran Mullooly, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. ***Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać wrażliwe grupy osób.***	(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności ***oraz kształcenie i szkolenie zawodowe (VET)*** jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. ***W związku z tym państwa członkowskie powinny mieć możliwość kontynuowania podejścia wcześniej wspieranego przez Fundusz na rzecz Sprawiedliwej Transformacji, polegającego na wspieraniu inwestycji w nowe możliwości gospodarcze w regionach nieproporcjonalnie dotkniętych transformacją ekologiczną, w tym inwestycji w przekwalifikowanie i podnoszenie kwalifikacji.*** Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się

nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia***, które z większym prawdopodobieństwem spadają nieproporcjonalnie na grupy znajdujące się w niekorzystnej sytuacji***.

Or. en

Poprawka 124
Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać wrażliwe grupy osób.	(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na ***promowaniu kultury uczenia się przez całe życie,*** podnoszeniu umiejętności ***i kwalifikacji*** jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać wrażliwe grupy osób.

Or. pl

Poprawka 125
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego ***i bardziej konkurencyjnego*** przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności ***jest szczególnie istotne dla*** realizacji unijnych celów ***w zakresie*** sprawiedliwej transformacji ***oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii***. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać wrażliwe grupy osób.	(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności ***mogłoby przyczynić się do*** realizacji unijnych celów sprawiedliwej transformacji. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać wrażliwe grupy osób.

Or. en

Poprawka 126
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać ***wrażliwe*** grupy ***osób***.	(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji”. Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego ***i włączającego*** przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać grupy ***znajdujące się w trudnej sytuacji***.

Or. en

Poprawka 127
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla	(8) 26 lutego 2025 r. Komisja opublikowała ponadto komunikat „Pakt dla

czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji". Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać ***wrażliwe*** grupy ***osób***.	czystego przemysłu: wspólny plan działania na rzecz konkurencyjności i dekarbonizacji". Konieczne jest uznanie kluczowej roli umiejętności w ułatwianiu pomyślnego ***i włączającego*** przejścia w kierunku czystszego i bardziej konkurencyjnego przemysłu w Unii. Zapewnienie wysoko wykwalifikowanej siły roboczej ma zasadnicze znaczenie dla stymulowania innowacji oraz wspierania dekarbonizacji i obiegu zamkniętego we wszystkich kluczowych gałęziach przemysłu. Skupienie się na podnoszeniu umiejętności jest szczególnie istotne dla realizacji unijnych celów w zakresie sprawiedliwej transformacji oraz dla utrzymania i zwiększenia globalnej konkurencyjności Unii. Ponadto dostęp do zasobów środowiskowych i płynących z nich korzyści rozkłada się nierównomiernie w różnych grupach społecznych, podobnie jak zagrożenia środowiskowe i ryzyko dla zdrowia. Istnieje większe prawdopodobieństwo, że w nieproporcjonalnym stopniu będą one dotykać grupy ***znajdujące się w trudnej sytuacji***.

Or. en

Poprawka 128
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Ciaran Mullooly, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(8a) 26 lutego 2026 r. Komisja przyjęła decyzję w sprawie europejskiej inicjatywy obywatelskiej „My Voice My Choice: Za bezpieczną i dostępną aborcją", która zebrała 1,2 miliona podpisów. W decyzji tej uznano, że niebezpieczne aborcje należy traktować jako poważny problem zdrowia publicznego, który może

prowadzić do różnego rodzaju uszczerbków na zdrowiu fizycznym i poważnego stresu psychicznego. W swojej odpowiedzi Komisja podkreśliła, że państwa członkowskie mogą korzystać z EFS+ w celu poprawy równego dostępu do legalnie dostępnych i przystępnych cenowo usług opieki zdrowotnej, w tym bezpiecznych usług aborcyjnych.

Or. en

Poprawka 129
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 8 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(8a) W kontekście rosnącej liczby katastrof związanych z klimatem oraz narastającej presji na systemy reagowania kryzysowego ochotnicze służby ratunkowe odgrywają zasadniczą rolę we wzmacnianiu odporności terytorialnej i spójności społecznej, zwłaszcza na obszarach wiejskich i oddalonych. EFS powinien zatem wspierać środki mające na celu promowanie wolontariatu, szkoleń i wymiany pokoleniowej w służbach ratunkowych i ochrony ludności.

Or. en

Poprawka 130
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest	(9) Celem unii umiejętności jest

wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, ***zwracając szczególną uwagę na kobiety oraz osoby doświadczające dyskryminacji intersekcjonalnej, oraz*** w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności ***kobiet i dziewcząt, a także*** nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. ***W tym kontekście kluczowe znaczenie ma zatem zwalczanie stereotypów płci, które kształtują ścieżki edukacji i kariery, a także promowanie równego udziału kobiet w tych sektorach, w tym na stanowiskach kierowniczych, oraz usuwanie barier, jakie wciąż napotykają w dostępie do cyfrowej i zielonej zmiany kwalifikacji i podnoszenia kwalifikacji na rynku pracy, w tym poprzez wspieranie przedsiębiorczości kobiet, ich samozatrudnienia i dostępu do finansowania.*** Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową

należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, ***a także poprzez wspieranie walidacji i uznawania dotychczasowych efektów uczenia się i nabytych umiejętności*** oraz ***uczenia się pozaformalnego i nieformalnego, oraz*** zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE ***przy jednoczesnym zapewnieniu sprawiedliwych warunków pracy oraz zapobieganiu wykorzystywaniu umiejętności i drenażowi mózgów z regionów słabiej rozwiniętych***. ***Ponadto konieczne jest zapewnienie, aby luki w podstawowych umiejętnościach były likwidowane we wszystkich grupach wiekowych oraz aby osobom znajdującym się w najbardziej niekorzystnej sytuacji społecznej zapewniano możliwości uczenia się przez całe życie sprzyjające włączeniu społecznemu.***

Or. en

Poprawka 131
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z

założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych ***dorosłych***. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie ***edukacji*** do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych ***osób***. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie ***kształcenia i szkolenia*** do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami***, podmiotami przemysłowymi*** i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE. ***Te wysiłki powinny uwzględniać potrzebę zwiększenia możliwości kształcenia oraz modernizacji kształcenia i szkolenia zawodowego w dziedzinie nauk przyrodniczych, technologii, inżynierii i matematyki (STEM), ze szczególnym uwzględnieniem kobiet i dziewcząt, aby przezwyciężyć obecną nierówność płci wśród siły roboczej w dziedzinach STEM, zapewnić szerszy udział kobiet w tym***

obszarze i zagwarantować im równy dostęp do tego sektora.

Or. en

Poprawka 132
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką

transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.	transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE. ***Te wysiłki powinny uwzględniać potrzebę zwiększenia możliwości kształcenia oraz modernizacji kształcenia i szkolenia zawodowego w dziedzinie nauk przyrodniczych, technologii, inżynierii i matematyki (STEM), ze szczególnym uwzględnieniem kobiet i dziewcząt, aby przezwyciężyć obecną nierówność płci wśród siły roboczej w dziedzinach STEM, zapewnić szerszy udział kobiet w tym obszarze i zagwarantować im równy dostęp do tego sektora.***

Or. en

Poprawka 133
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość***, równe szanse*** i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz

promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, ***wraz ze wzmocnionym i ukierunkowanym wsparciem dla osób w szczególnie trudnej sytuacji, w celu wyeliminowania strukturalnych nierówności, a także przez*** dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. en

Poprawka 134
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość***, równe szanse*** i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, ***nie pomijając osób*** w ***trudnej sytuacji, w*** szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami***, organizacjami społecznymi*** i ***obywatelskimi oraz*** organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i

zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. en

Poprawka 135
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość***, równe szanse*** i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, ***nie pomijając osób*** w ***trudnej sytuacji, w*** szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy

kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.	sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami***, organizacjami społecznymi*** i ***obywatelskimi oraz*** organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. en

Poprawka 136
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu***, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację***. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, ***ze wzmocnionym i ukierunkowanym wsparciem dla osób*** w ***trudnej sytuacji, w celu zaradzenia strukturalnym niedogodnościom i zapewnienia równych szans, w*** szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową***, zawsze na zasadzie dobrowolności dla pracowników***. Przyczyni się to do rozwoju

powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności ***nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych***. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników***, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu*** oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności ***przyciągania i*** zatrzymywania umiejętności w UE.	w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności ***osób, które chcą odbyć szkolenie***. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. en

Poprawka 137
Loucas Fourlas

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz

promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, ***zgodnie z celami Europejskiego Roku Umiejętności,*** w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. en

Poprawka 138
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest	(9) Celem unii umiejętności jest

wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie***, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową***. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom ***związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową*** należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian ***w zakresie przedsiębiorczości oraz zmian*** społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności ***obecnym*** wyzwaniom należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi***, ze szczególnym uwzględnieniem zintegrowanych inwestycji w dualne kształcenie zawodowe oraz związaną z nim infrastrukturę szkół zawodowych***. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. en

Poprawka 139
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji ***oraz kształcenia i szkolenia zawodowego*** dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z dwojaką transformacją – zieloną i cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz

edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. en

Poprawka 140
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z ***dwojaką*** transformacją **–** ***zieloną i*** cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu	(9) Celem unii umiejętności jest wspieranie rozwoju wysokiej jakości, elastycznych systemów kształcenia, szkolenia i umiejętności sprzyjających włączeniu społecznemu, aby zwiększyć konkurencyjność, gotowość i bezpieczeństwo UE oraz wzmocnić jej demokrację. W związku z tym, zgodnie z założeniami unii umiejętności, UE powinna zapewnić wystarczające finansowanie zdobywania solidnych umiejętności podstawowych oraz promowania ukierunkowanych na przyszłość możliwości podnoszenia i zmiany kwalifikacji dla wszystkich przez całe życie, w szczególności w celu sprostania wyzwaniom związanym z transformacją cyfrową. Przyczyni się to do rozwoju w szczególności umiejętności cyfrowych i kluczowych technologii prorozwojowych, ale również umiejętności wspierających powstające sektory, z myślą o wyposażeniu ludzi w umiejętności dostosowane do cyfryzacji, zmian technologicznych i tych wynikających z innowacji, zmian społecznych i gospodarczych, ułatwianiu

przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z ***dwojaką*** transformacją **– *zieloną i*** cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

przekwalifikowania zawodowego, mobilności oraz z myślą o wspieraniu w szczególności nisko wykwalifikowanych lub słabo wykwalifikowanych dorosłych. Zgodnie z założeniami unii umiejętności wyzwaniom związanym z transformacją cyfrową należy sprostać przez podnoszenie i zmianę kwalifikacji pracowników, dostosowanie edukacji do potrzeb przemysłu oraz wspieranie partnerstw między instytucjami edukacyjnymi, pracodawcami i organami publicznymi. Konieczne jest również zwiększenie obiegu umiejętności i ich odpowiedniego wykorzystania na rynku wewnętrznym, w tym dzięki ich łatwiejszemu przenoszeniu, oraz zdolności przyciągania i zatrzymywania umiejętności w UE.

Or. it

Poprawka 141
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(9a) W dniu 6 maja 2026 r. Komisja Europejska przyjęła pierwszą w historii strategię UE na rzecz walki z ubóstwem, ustanawiającą kompleksowe ramy mające na celu zapobieganie ubóstwu i zwalczanie go na wszystkich etapach życia, z celem wyeliminowania ubóstwa w UE do 2050 r. Strategia stanowi rozwinięcie Europejskiego filaru praw socjalnych i promuje zintegrowane podejście oparte na aktywnym włączeniu społecznym, łączące dostęp do wysokiej jakości miejsc pracy, odpowiednie wsparcie dochodowe oraz przystępne cenowo, dostępne i wysokiej jakości usługi. Obejmuje ona ukierunkowane

środki dotyczące dzieci, młodzieży, osób w wieku produkcyjnym i osób starszych, przy jednoczesnym uwzględnieniu wyzwań horyzontalnych, takich jak dyskryminacja i stygmatyzacja, wykluczenie mieszkaniowe, nierówny dostęp do usług oraz rosnące koszty utrzymania. Strategia podkreśla również znaczenie wzmocnienia zarządzania, skoordynowanych działań na wszystkich szczeblach oraz zrównoważonych inwestycji publicznych i prywatnych, w szczególności za pośrednictwem Europejskiego Funduszu Społecznego Plus i przyszłych instrumentów finansowych UE. W szczególności strategia wzmacnia wdrażanie Europejskiej gwarancji dla dzieci[1a] poprzez komunikat „Przerwanie cyklu ubóstwa dzieci – wzmocnienie Europejskiej gwarancji dla dzieci", którego celem jest zapobieganie ubóstwu wśród rodzin i jego ograniczanie, poprawa dostępu dzieci potrzebujących wsparcia do kluczowych usług, wzmocnienie systemów świadczeń związanych z dziećmi oraz poprawa koordynacji między Europejską gwarancją dla dzieci a gwarancją dla młodzieży, aby wspierać proces przechodzenia między etapami życia i przerwać międzypokoleniowy cykl ubóstwa.

[1a] Dz.U. L 223 z 22.6.2021, s. 14.

Or. en

Poprawka 142
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(9a) Śródokresowy przegląd planu działania na rzecz gospodarki społecznej

potwierdził zasadniczy wkład gospodarki społecznej w zatrudnienie, włączenie społeczne, odporność gospodarczą i spójność terytorialną w całej Unii. Podmioty gospodarki społecznej, w tym spółdzielnie, towarzystwa wzajemne, fundacje i przedsiębiorstwa społeczne, przyczyniają się do wzrostu zakorzenionego lokalnie, tworzenia wysokiej jakości miejsc pracy i innowacji społecznych. Europejski Fundusz Społeczny w ramach kolejnych WRF powinien nadal wspierać i wzmacniać gospodarkę społeczną, w szczególności poprzez ułatwianie dostępu do finansowania, rozwój umiejętności, budowanie zdolności i integrację z rynkiem pracy, zwłaszcza w odniesieniu do grup znajdujących się w trudnej sytuacji.

Or. en

Poprawka 143
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(9a) Biorąc pod uwagę utrzymujący się poziom ubóstwa i wykluczenia społecznego w całej Unii Europejskiej, EFS powinien przyczyniać się do skutecznej realizacji unijnych ram i celów mających na celu stopniowe ograniczanie ubóstwa, a ostatecznie jego eliminację do 2050 r. W tym względzie interwencje EFS powinny wspierać realizację zasad określonych w Europejskim filarze praw socjalnych, przyczyniać się do osiągnięcia celów społecznych z Porto oraz wzmacniać realizację strategii UE na rzecz walki z ubóstwem, europejskiej gwarancji dla dzieci oraz ram

strategicznych UE dotyczących Romów.

Or. en

Poprawka 144
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 9 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(9b) Poprawa możliwości przenoszenia umiejętności, walidacji i uznawania umiejętności zdobytych w drodze uczenia się nieformalnego lub pozaformalnego oraz uznawania kwalifikacji stanowi kluczowy środek służący osiągnięciu celów społecznych EFS. Wzmacniają one pozycję pracowników na rynku pracy, zwłaszcza osób posiadających kwalifikacje zdobyte w ramach kształcenia i szkolenia zawodowego, zwiększają mobilność w okresach transformacji oraz wspierają integrację pracowników, którzy uzyskali formalne kwalifikacje w państwach innych niż państwo, w którym poszukują pracy. Promowanie programów wspierających te środki, w tym poprzez wykorzystanie programów już istniejących w określonych dziedzinach lub regionach przygranicznych, powinno być wspierane przez EFS jako forma innowacji społecznej lub przez instrument UE w ramach PKR.

Or. en

Poprawka 145
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 10

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(10) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia ogólne zasady dotyczące planu partnerstwa krajowego i regionalnego (zwanego dalej „planem PKR”) i określa w szczególności cele, które mają być wspierane przez plany partnerstwa krajowego i regionalnego, oraz zasady dotyczące przygotowania i realizacji takich planów, zarządzania nimi i ich kontroli. EFS jest jednym z funduszy opierających się na zasadzie wstępnego przydziału środków na poziomie krajowym, zgrupowanych w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego zgodnie z rozporządzeniem (UE) […] [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Konieczne jest zatem wyjaśnienie zakresu wsparcia z EFS w odniesieniu do celów określonych w rozporządzeniu w sprawie planu PKR oraz ustanowienie przepisów szczegółowych dotyczących wdrażania EFS.	(10) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia ogólne zasady dotyczące planu partnerstwa krajowego i regionalnego (zwanego dalej „planem PKR”) i określa w szczególności cele, które mają być wspierane przez plany partnerstwa krajowego i regionalnego, oraz zasady dotyczące przygotowania i realizacji takich planów, zarządzania nimi i ich kontroli. EFS jest jednym z funduszy opierających się na zasadzie wstępnego przydziału środków na poziomie krajowym, zgrupowanych w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego zgodnie z rozporządzeniem (UE) […] [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Konieczne jest zatem wyjaśnienie zakresu wsparcia z EFS w odniesieniu do celów określonych w rozporządzeniu w sprawie planu PKR oraz ustanowienie przepisów szczegółowych dotyczących wdrażania EFS. ***Wieloletnie ramy finansowe UE na lata 2028–2034 muszą zapewnić istnienie Europejskiego Funduszu Społecznego jako niezależnego programu, posiadającego odrębną linię budżetową oraz odpowiednią pulę środków umożliwiającą realizację wyznaczonych celów. EFS+ w żadnym wypadku nie może podlegać cięciom, nie realizować swoich podstawowych celów ani tracić swojego europejskiego charakteru z powodu rozbieżnych interesów poszczególnych rządów państw członkowskich.***

Or. es

Poprawka 146
Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 10

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(10) ***Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia ogólne zasady dotyczące planu partnerstwa krajowego i regionalnego (zwanego dalej „planem PKR”) i określa w szczególności cele, które mają być wspierane przez plany partnerstwa krajowego i regionalnego, oraz zasady dotyczące przygotowania i realizacji takich planów, zarządzania nimi i ich kontroli.*** EFS jest jednym z funduszy opierających się na zasadzie wstępnego przydziału środków na poziomie krajowym***, zgrupowanych w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego zgodnie z rozporządzeniem (UE) [...] [Rozporządzenie w sprawie planu PKR***. Konieczne jest zatem wyjaśnienie zakresu wsparcia z EFS ***w odniesieniu do celów określonych w rozporządzeniu w sprawie planu PKR*** oraz ustanowienie przepisów szczegółowych dotyczących wdrażania EFS.	(10) EFS jest jednym z funduszy opierających się na zasadzie wstępnego przydziału środków na poziomie krajowym. Konieczne jest zatem wyjaśnienie zakresu wsparcia z EFS oraz ustanowienie przepisów szczegółowych dotyczących wdrażania EFS.

Or. fr

Poprawka 147
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 10

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(10) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia ogólne zasady dotyczące planu partnerstwa krajowego i regionalnego (zwanego dalej „planem PKR”) i określa w szczególności cele, które mają być wspierane przez plany partnerstwa krajowego i regionalnego, oraz zasady dotyczące przygotowania i realizacji takich planów, zarządzania nimi i ich kontroli.	(10) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia ogólne zasady dotyczące planu partnerstwa krajowego i regionalnego (zwanego dalej „planem PKR”) i określa w szczególności cele, które mają być wspierane przez plany partnerstwa krajowego i regionalnego, oraz zasady dotyczące przygotowania i realizacji takich planów, zarządzania nimi i ich kontroli.

EFS jest jednym z funduszy opierających się na zasadzie wstępnego przydziału środków na poziomie krajowym, zgrupowanych w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego zgodnie z rozporządzeniem (UE) […] [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Konieczne jest zatem wyjaśnienie zakresu wsparcia z EFS w odniesieniu do celów określonych w rozporządzeniu w sprawie planu PKR oraz ustanowienie przepisów szczegółowych dotyczących wdrażania EFS.

Or. en

Poprawka 148
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 10

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(10) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia ogólne zasady dotyczące planu partnerstwa krajowego i regionalnego (zwanego dalej „planem PKR") i określa w szczególności cele, które mają być wspierane przez plany partnerstwa krajowego i regionalnego, oraz zasady dotyczące przygotowania i realizacji takich planów, zarządzania nimi i ich kontroli. EFS jest jednym z funduszy opierających się na zasadzie wstępnego przydziału środków na poziomie krajowym, ***zgrupowanych*** w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego zgodnie z rozporządzeniem (UE) […] [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Konieczne jest zatem wyjaśnienie zakresu wsparcia ***z EFS*** w ***odniesieniu do celów określonych w*** rozporządzeniu w sprawie planu PKR oraz ustanowienie przepisów szczegółowych dotyczących wdrażania	(10) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia ogólne zasady dotyczące planu partnerstwa krajowego i regionalnego (zwanego dalej „planem PKR") i określa w szczególności cele, które mają być wspierane przez plany partnerstwa krajowego i regionalnego, oraz zasady dotyczące przygotowania i realizacji takich planów, zarządzania nimi i ich kontroli. EFS jest jednym z funduszy opierających się na zasadzie wstępnego przydziału środków na poziomie krajowym, ***wydzielonych*** w ramach planu partnerstwa krajowego i regionalnego zgodnie z rozporządzeniem (UE) […] [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Konieczne jest zatem wyjaśnienie zakresu wsparcia***, celów szczegółowych i koncentracji tematycznych EFS, które uzupełniają cele określone*** w rozporządzeniu w sprawie planu PKR**,** oraz

EFS.	ustanowienie przepisów szczegółowych dotyczących wdrażania EFS.

Or. en

Poprawka 149
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 10 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(10a) Wprawdzie rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ustanawia wspólne ramy, jednak Europejski Fundusz Społeczny (EFS) – oparty na art. 162 i 164 TFUE jako główny instrument finansowy Unii służący wdrażaniu Europejskiego filaru praw socjalnych, wspieraniu włączenia społecznego i wnoszeniu wkładu w spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną zgodnie z art. 174 TFUE – powinien pozostać odrębnym i autonomicznym programem, tak jak dotychczas. Zachowanie jego własnych ram prawnych jest ważne dla zagwarantowania rozliczalności, przejrzystości, a także pełnego wykonywania uprawnień kontrolnych i budżetowych Parlamentu Europejskiego. Przyczynia się również do uproszczenia i do zapewnienia bardziej bezpośredniego dostępu beneficjentom końcowym, a jednocześnie sprzyja skutecznemu wdrażaniu i ogranicza realokację zasobów, która może utrudniać realizację celów szczegółowych.

Or. en

Poprawka 150
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 10 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(10a) W celu zapewnienia efektywnego wykorzystania zasobów Unii należy unikać nakładania się wsparcia i ryzyka podwójnego finansowania między EFS a innymi instrumentami. Należy ustanowić jasne mechanizmy rozgraniczenia i komplementarności.

Or. en

Poprawka 151
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.	***skreśla się***

Or. fr

Poprawka 152
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

(11) Efektywna i skuteczna realizacja ***działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS,*** zależy od ***dobrego*** zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.

(11) Efektywna***, przejrzysta, sprzyjająca włączeniu społecznemu*** i skuteczna realizacja ***EFS*** zależy od ***dobrych i dedykowanych struktur*** zarządzania***, z jasno określonymi instytucjami zarządzającymi, kierowanych przez właściwe ministerstwa specjalizujące się w kwestiach zatrudnienia*** i ***włączenia społecznego, oraz od*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego. ***Organizacje te udowodniły swoją kluczową rolę we wdrażaniu działań EFS w sposób skuteczny i przynoszący wymierne rezultaty, docierając do grup znajdujących się w trudnej sytuacji, dlatego należy traktować je odmiennie niż innych operatorów publicznych, aby wspierać ich działalność poprzez poprawę warunków finansowych realizowanych przez nie programów, co powinno obejmować początkową stopę prefinansowania na poziomie 30 % budżetu programu.***

Or. en

Poprawka 153
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych ***w ramach planu PKR, w tym z EFS,*** zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa	(11) Efektywna***, przejrzysta, sprzyjająca włączeniu społecznemu*** i skuteczna realizacja działań wspieranych ***przez EFS*** zależy od dobrego zarządzania***, które zapewnia dedykowane struktury zarządzania, z jasno określonymi instytucjami zarządzającymi, kierowanych przez właściwe ministerstwa specjalizujące się w kwestiach zatrudnienia*** i ***włączenia***

obywatelskiego.

społecznego oraz od partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 154
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.	(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego***, przy zapewnieniu ustrukturyzowanego, ciągłego i rzeczywistego zaangażowania tych podmiotów na wszystkich etapach programowania, wdrażania, monitorowania i oceny***.

Or. it

Poprawka 155
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych ***w ramach planu***	(11) Efektywna***, przejrzysta*** i skuteczna realizacja działań wspieranych ***przez***

PKR, w tym ***z*** EFS, zależy od dobrego zarządzania ***i*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.	***Krajowy Plan Odbudowy***, w tym EFS, zależy od dobrego zarządzania***, które zapewnia dedykowane struktury zarządzania, z jasno określonymi instytucjami zarządzającymi, kierowanych przez właściwe ministerstwa oraz od*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 156
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych ***w ramach planu PKR, w tym z*** EFS, zależy od dobrego zarządzania ***i*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.	(11) Efektywna***, przejrzysta, włączająca*** i skuteczna realizacja działań wspieranych ***przez*** EFS, zależy od dobrego zarządzania***, które zapewnia dedykowane struktury zarządzania, z jasno określonymi instytucjami zarządzającymi, oraz od*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 157
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami ***na stosownych szczeblach terytorialnych a*** podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.	(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i ***wzmocnionej zasady*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami***, ze szczególnym uwzględnieniem partnerstwa z*** podmiotami ***regionalnymi i lokalnymi oraz z podmiotami*** społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 158
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Martin Hojsík

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.	(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych***, w szczególności władzami lokalnymi i regionalnymi,*** a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 159
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 11

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.	(11) Efektywna i skuteczna realizacja działań wspieranych w ramach planu PKR, w tym z EFS, zależy od dobrego zarządzania i ***skutecznego wdrożenia zasady*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na stosownych szczeblach terytorialnych a podmiotami społeczno-gospodarczymi, w szczególności partnerami społecznymi i organizacjami społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 160
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, ***państwa członkowskie powinny przeznaczyć*** na EFS ***minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych*** zgodnie z ***rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR***]. ***Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania.*** Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który ***jednakże musi*** ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. ***We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to,***	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, ***państwom członkowskim przydzielono wyodrębnioną pulę środków finansowych*** na EFS ***w celu zapewnienia odrębnego i samodzielnego programu służącego wspieraniu konwergencji społecznej w górę, uczciwego i wysokiej jakości zatrudnienia i równych szans,*** zgodnie z ***zasadami Europejskiego filaru praw socjalnych***. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest ***co najmniej*** minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który ***powinien również*** ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej***, z uwzględnieniem celów szczegółowych EFS***.

że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

Or. en

Poprawka 161
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, ***państwa członkowskie powinny przeznaczyć*** na EFS ***minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych*** zgodnie z ***rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR***]. ***Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania.*** Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który ***jednakże musi*** ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. ***We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane***	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, ***państwom członkowskim przydzielono wyodrębnioną pulę środków finansowych*** na EFS ***w celu zapewnienia odrębnego i samodzielnego programu służącego wspieraniu konwergencji społecznej w górę, uczciwego i wysokiej jakości zatrudnienia i równych szans,*** zgodnie z ***zasadami Europejskiego filaru praw socjalnych***. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest ***co najmniej*** minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który ***powinien również*** ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej***, z uwzględnieniem celów szczegółowych EFS***.

poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

Or. en

Poprawka 162
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić ***europejskie*** społeczeństwa ***i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć na EFS minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR].*** Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. ***Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw***	(12) Aby wzmocnić społeczeństwa ***i uwzględnić potrzeby osób najbardziej zagrożonych ubóstwem, a także biorąc pod uwagę szczególny i strategiczny charakter inwestycji w umiejętności oraz inwestycji społecznych.*** Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. ***W związku z tym środki przyznane w ramach*** EFS ***powinny być wypłacane na podstawie modelu opartego na kosztach, a nie na wynikach. Jedynie ten model pozwoli uwzględnić zarówno specyficzne potrzeby państw członkowskich, jak i strategiczny, a niekiedy niemierzalny charakter tego rodzaju inwestycji, a także fakt, że zalecenia dotyczące reform legislacyjnych muszą zachować swój motywujący charakter.***

członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS ***musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].***

Or. fr

Poprawka 163
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***na EFS minimalną kwotę*** środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***odpowiedni i elastyczny udział*** środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ***na EFS***. ***Biorąc pod uwagę*** zróżnicowany ***poziom rozwoju regionów i odmienne realia społeczne w całej Europie, takie alokacje powinny uwzględniać krajowe i regionalne warunki społeczno-gospodarcze oraz struktury rynku pracy i nie powinny nakładać sztywnych obowiązkowych progów minimalnych. Zróżnicowany*** charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform

między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

Or. en

Poprawka 164
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć na EFS minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć na EFS minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich ***oraz między regionami w obrębie państw członkowskich*** wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania***, opartego na terytorialnej analizie potrzeb oraz rzeczywistym zaangażowaniu władz lokalnych, partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego***. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny

uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania ***regionalnych organów zarządzających,*** państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

Or. it

Poprawka 165
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***na EFS minimalną kwotę środków*** w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. ***Zróżnicowany*** charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga ***bardziej elastycznego*** podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***dedykowane środki finansowe*** w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] ***wyłącznie na realizację konkretnych celów EFS***. Charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga ***całościowego*** podejścia do programowania. ***W związku z tym,*** aby

jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który ***jednakże*** musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. ***Oznacza to***, że ***zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna*** kwota EFS ***musi również być wypadkową między strategicznym interesem*** Unii **–** ***inwestowaniem w jej obywateli***, a tym samym w jakość podaży pracy ***i*** postęp społeczny***, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w*** art. ***3*** [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który musi ***jednak*** ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. ***Niemniej jednak określone koncentracje tematyczne są niezbędne***, ***aby zapewnić,*** że ***środki europejskie służą realizacji europejskich priorytetów i celów politycznych. Wyodrębniona*** kwota EFS ***powinna przyczyniać się do strategicznego interesu*** Unii ***polegającego na inwestowaniu w ludzi***, a tym samym w jakość podaży pracy ***oraz*** postęp społeczny***. Jednocześnie zgodnie z*** art. ***10 ust. 5*** [rozporządzenia w sprawie planu PKR] ***i dodatkowo względem puli środków EFS co najmniej 14 % puli środków należy przeznaczyć na realizację celów społecznych Unii, obliczanych z zastosowaniem współczynników, o których mowa w art. 6 ust. 1 rozporządzenia (UE) [rozporządzenie w sprawie wykonania].***

Or. en

Poprawka 166
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć na EFS minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Zróżnicowany charakter i natężenie	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć na EFS minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. ***W ramach tej kwoty co najmniej 25***

różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

% finansowania powinno zostać przeznaczone konkretnie na włączenie społeczne. Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

Or. en

Poprawka 167
Isabelle Le Callennec

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć na EFS minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, państwa członkowskie powinny przeznaczyć na EFS minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego przyjętych zgodnie z rozporządzeniem

(UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

(UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, ***co odzwierciedla spójność społeczną i włączenie jako strategiczny priorytet UE,*** który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Oznacza to, że zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość podaży pracy i postęp społeczny, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w art. 3 [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

Or. en

Poprawka 168
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, ***państwa członkowskie powinny przeznaczyć*** na EFS ***minimalną kwotę środków w ramach swoich planów partnerstwa krajowego i regionalnego***	(12) Aby wzmocnić europejskie społeczeństwa i europejski model społeczny, ***pula środków finansowych*** na ***wdrażanie*** EFS ***na okres 2028–2034 r. wynosi 198 000 000 000 EUR, w cenach bieżących.*** Zróżnicowany charakter i

przyjętych zgodnie z rozporządzeniem (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR]. Zróżnicowany charakter i natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. ***Oznacza to, że*** zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną powinny ***wynikać z zaangażowania państw członkowskich i Komisji. Minimalna kwota*** EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość ***podaży pracy i postęp społeczny***, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w ***art. 3*** [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

natężenie różnych wyzwań społeczno-gospodarczych w państwach członkowskich wymaga bardziej elastycznego podejścia do programowania***, zawsze uwzględniającego punkt widzenia zainteresowanych stron***. Aby zapewnić działania współmierne do tych wyzwań, niezbędny jest minimalny poziom wsparcia dla polityki społecznej, który jednakże musi ściśle odpowiadać specyfice krajowej i regionalnej. We względnym znaczeniu inwestycji i reform w ramach wytycznych dotyczących zatrudnienia i EFS należy uwzględniać powody nierówności społecznych lub problemów. Zabezpieczenia polityczne wprowadzane poprzez koncentrację tematyczną***, określone w niniejszym rozporządzeniu,*** powinny ***być przestrzegane i wdrażane.*** EFS musi również być wypadkową między strategicznym interesem Unii – inwestowaniem w jej obywateli, a tym samym w jakość ***postępu społecznego***, a potrzebami inwestycyjnymi objętymi innymi celami szczegółowymi wymienionymi w [rozporządzenia w sprawie planu PKR].

Or. en

Poprawka 169
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(12a) Europejski Fundusz Społeczny musi zostać utrzymany w kolejnych wieloletnich ramach finansowych jako niezależny program posiadający europejską wizję i tożsamość, który pod żadnym pozorem nie może zostać pozbawiony swojego europejskiego charakteru poprzez jego nacjonalizację i

podporządkowanie wyłącznie krajowym interesom rządu każdego państwa członkowskiego. Z tego względu nie może on również być funduszem konkurującym o te same zasoby, według uznania każdego rządu krajowego, z innymi kluczowymi programami Unii Europejskiej, takimi jak polityka rolna czy polityka spójności. W związku z tym należy zapewnić EFS+ odpowiednią linię budżetową oraz pulę środków, która wraz z właściwą efektywnością zarządzania zagwarantuje jego prawidłowe wdrażanie i realizację jego celów.

Or. es

Poprawka 170
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 12 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(12a) Państwa członkowskie powinny zapewnić, aby środki służące skutecznej realizacji celów szczegółowych i koncentracji tematycznych określonych w niniejszym rozporządzeniu zostały przedstawione w specjalnym rozdziale planu PKR zgodnie z wymogami tytułu III rozporządzenia (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR].

Or. en

Poprawka 171
Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy**,** oraz mobilność pracowników**.** ***EFS powinien również wspierać działania służące przedłużaniu aktywności zawodowej pracowników, w szczególności osób starszych, poprzez promowanie zdrowych i dostosowanych warunków pracy, dostępu do usług rehabilitacyjnych, podnoszenie i zmianę kwalifikacji, wspieranie zdolności adaptacyjnych pracowników oraz rozwój rozwiązań sprzyjających aktywnemu starzeniu się i dłuższemu pozostawaniu na rynku pracy***. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej**,** ***przyczyniając się jednocześnie do wzmacniania konkurencyjności i***

innowacyjności europejskiej gospodarki, w szczególności poprzez wspieranie zdolności adaptacyjnych pracowników i przedsiębiorstw, zwłaszcza MŚP, do zmian technologicznych i transformacji przemysłowej.

Or. pl

Poprawka 172
Ciaran Mullooly, Brigitte van den Berg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży,	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. ***Zgodnie z celami rozporządzenia (UE) 2021/1056*** EFS powinien ***wspierać pracowników w regionach doświadczających zmian strukturalnych związanych z dekarbonizacją poprzez dostosowane środki służące tworzeniu nowych przedsiębiorstw, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji, aktywne środki rynku pracy oraz dostęp do odpowiednich usług. EFS powinien*** nadal zajmować się kwestią

która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

Or. en

Poprawka 173
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami ***zielonej i*** cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników***, uznając uczenie się przez całe życie za indywidualne prawo i istotną inwestycję społeczną na rzecz autonomii, godności i aktywnego uczestnictwa osób oraz zwracając szczególną uwagę na nierówności płci w zakresie ścieżek kariery, wynagrodzeń i możliwości awansu zawodowego***. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym

młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla ***dwojakiej*** transformacji **–** ***zielonej i*** cyfrowej.

uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla transformacji cyfrowej.

Or. it

Poprawka 174
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym

uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej. ***EFS powinien również wspierać ciągłe szkolenia, rozwój umiejętności oraz rekrutację personelu ochrony ludności, w tym zawodowych i ochotniczych strażaków, w celu wzmocnienia zdolności zapobiegania i reagowania w odniesieniu do pożarów lasów, powodzi i zagrożeń związanych ze zmianą klimatu.***

Or. en

Poprawka 175
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy ***oraz*** mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy**,** mobilność pracowników ***oraz włączenie społeczne***. EFS powinien wspierać państwa

wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo ***lub znajdującym się w sytuacji ubóstwa pracujących*** za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. ***Podstawowym założeniem wdrażania Europejskiego Funduszu Społecznego jest zasada, aby nie finansowano z niego działań, które naruszają prawa pracowników lub promują niestabilne formy zatrudnienia, z poszanowaniem podstawowych standardów społecznych.*** EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

Or. en

Poprawka 176
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy***, a także*** osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności ***kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej***.	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz ***elastyczną organizację pracy, a także*** mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji***, w tym osób z niepełnosprawnościami, rodziców i opiekunów*** oraz osób ***z przewlekłymi schorzeniami lub osób powracających do pracy po dłuższych nieobecnościach spowodowanych stanem zdrowia lub obowiązkami opiekuńczymi, a także osób*** dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy ***oraz*** osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w ***rozwój*** umiejętności ***odpowiadających przyszłym potrzebom oraz dopasowanych do i przewidujących potrzeby rynku pracy***.

Or. en

Poprawka 177
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ***w tym walidacji, uznawania i poradnictwa przez całe życie,*** ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości ***i godziwie wynagradzanych, a także przez dostęp do wysokiej jakości kształcenia i szkolenia oraz uczenia się przez całe życie***. Ponadto EFS powinien nadal inwestować

w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

Or. en

Poprawka 178
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej ***i cyfrowej transformacji*** lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej ***transformacji, a także kryzysu energetycznego spowodowanego decyzją o przejściu na nowe rozwiązania, który zagroził wielu miejscom pracy i przyspieszył deindustrializację, a także kryzysu*** cyfrowego***,*** lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie

w umiejętności kluczowe ***dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej***.	wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe.
	Or. fr

Poprawka 179
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, ***niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić*** przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży,	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży ***niepracującej,*** niekształcącej się, ***niepodejmującej kształcenia zawodowego, nieszkolącej się ani nieodbywającej staży*** przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz ***ograniczające to zjawisko, oraz*** strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia,

która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności ***kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej***.

w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w ***rozwój*** umiejętności ***w sektorach kluczowych dla konkurencyjności i bezpieczeństwa Europy***.

Or. en

Poprawka 180
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy ***opartej*** na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz	(13) EFS powinien wspierać ***wysokiej jakości*** zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy ***oraz środków aktywizujących, opartych*** na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy***, takie jak osoby z niepełnosprawnościami i Romowie***. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez

strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

Or. en

Poprawka 181
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami ***zielonej i cyfrowej*** transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej***. Powinien to czynić*** przez	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami ***dwojakich*** transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych ***jako jednym z głównych wyzwań strukturalnych rynku pracy w UE*** i problemem młodzieży niekształcącej się,

działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji **–** ***zielonej i cyfrowej***.

niepracującej ani nieszkolącej**,** przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji.

Or. en

Poprawka 182
Marit Maij, Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Evelyn Regner, Nora Mebarek, Vilija Blinkevičiūtė

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji***, w tym mentoringu,*** oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem

niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

Or. en

Poprawka 183
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 13

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach***, podnoszeniu i zmianie kwalifikacji*** oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży	(13) EFS powinien wspierać zatrudnienie, równy dostęp dla wszystkich do rynku pracy, sprawiedliwe i wysokiej jakości warunki pracy oraz mobilność pracowników. EFS powinien wspierać państwa członkowskie w udzielaniu wsparcia osobom bezrobotnym i biernym zawodowo za pomocą skutecznej, terminowej, skoordynowanej i dostosowanej do potrzeb pomocy opartej na wsparciu w poszukiwaniu pracy, szkoleniach oraz dostępie do innych usług wspierających, ze szczególnym uwzględnieniem osób znajdujących się w trudnej sytuacji oraz osób dotkniętych negatywnymi skutkami zielonej i cyfrowej transformacji lub wstrząsami na rynku pracy, a także osób najbardziej oddalonych od rynku pracy. EFS powinien nadal zajmować się kwestią bezrobocia osób młodych i problemem młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani

niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

nieszkolącej. Powinien to czynić przez działania zapobiegające wczesnemu kończeniu kształcenia i szkolenia oraz strukturalne udoskonalenie przechodzenia z etapu kształcenia do etapu zatrudnienia, w tym poprzez pełne wdrożenie wzmocnionej gwarancji dla młodzieży, która powinna również wspierać możliwości zatrudniania ludzi młodych na stanowiskach pracy wysokiej jakości. Ponadto EFS powinien nadal inwestować w umiejętności kluczowe dla dwojakiej transformacji – zielonej i cyfrowej.

Or. en

Poprawka 184
Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Irena Joveva, Brigitte van den Berg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów

szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.	szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji. ***Ponieważ udział w rynku pracy jest znacznie niższy wśród osób z niepełnosprawnościami w porównaniu z osobami bez niepełnosprawności, EFS powinien zostać wykorzystany do opracowania finansowanej przez UE gwarancji zatrudnienia i umiejętności dla osób z niepełnosprawnościami, bez ograniczeń wiekowych, czerpiąc inspirację z udanych inicjatyw, takich jak gwarancja dla młodzieży, mających na celu zwiększenie udziału osób z niepełnosprawnościami w otwartym rynku pracy i ułatwienie dostępu do zatrudnienia, szkoleń i dalszego kształcenia.***

Or. en

Poprawka 185
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia ***zawodowego na wszystkich poziomach, w tym na poziomie szkolnictwa wyższego,*** oraz nabywanie umiejętności przez całe życie ***w zakresie zdobywania umiejętności, uznając uczenie się przez całe życie za istotny instrument służący równości oraz promując pełne uczestnictwo kobiet w procesach przekwalifikowania i podnoszenia kwalifikacji zawodowych***. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia ***ze szkolnictwa średniego do szkolnictwa wyższego oraz*** do zatrudnienia,

uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.

wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, ***oraz wysokiej jakości*** przyuczenia do zawodu, ***w tym praktyki na poziomie szkolnictwa wyższego oparte na modelach dualnych,*** poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.

Or. it

Poprawka 186
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i

trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.	trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą ***szkoleń w miejscu pracy, staży, sprawdzonych systemów kształcenia dualnego łączących nauczanie z doświadczeniem zawodowym, kształcenia zawodowego,*** uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji. ***EFS powinien również wspierać przedsiębiorczość i rozwój mikroprzedsiębiorstw jako ścieżki integracji z rynkiem pracy i włączenia gospodarczego.***

Or. en

Poprawka 187
Grégory Allione, Valérie Devaux, Laurence Farreng, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą

uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.

uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji. ***EFS powinien również wspierać rozwój ścieżek kształcenia zawodowego i technicznego w dziedzinach ochrony ludności, zarządzania katastrofami, logistyki kryzysowej i służb ratunkowych.***

Or. en

Poprawka 188
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać ***kształcenie i szkolenie zawodowe oraz*** uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, ***mentoringu,*** przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów

monitorowania losów absolwentów, szkolenia ***edukatorów***, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.

szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia ***pracowników pedagogicznych***, walidacji efektów uczenia się***, w tym uczenia się nieformalnego i pozaformalnego,*** oraz uznawania ***i przenoszalności*** kwalifikacji ***akademickich i zawodowych***.

Or. en

Poprawka 189
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji ***oraz umiejętności, w tym tych uzyskanych w drodze uczenia się nieformalnego i***

pozaformalnego.

Or. en

Poprawka 190
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać ***kształcenie i szkolenie zawodowe oraz*** uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania ***i przenoszalności*** kwalifikacji ***akademickich i zawodowych***.

Or. en

Poprawka 191

Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie umiejętności przez całe życie. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia***, w tym edukację dorosłych,*** oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się przez całe życie, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z przedsiębiorstwami, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.

Or. pl

Poprawka 192
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie	(14) EFS powinien wpływać na zwiększanie podaży pracy oraz poprawę kształcenia i szkolenia oraz nabywanie

umiejętności ***przez całe życie***. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się ***przez całe życie***, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz ***przyczyniać się do konkurencyjności i innowacji społecznych i gospodarczych***, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z ***przedsiębiorstwami***, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.

umiejętności. W szczególności EFS powinien wspomagać systemy kształcenia i szkolenia oraz proces przechodzenia do zatrudnienia, wspierać uczenie się, w tym formalne, pozaformalne i nieformalne, odbywające się na wszystkich etapach życia, i możliwości zatrudnienia oraz ***wnosić wkład w innowacje społeczne i gospodarcze***, udzielając wsparcia skalowalnym i trwałym inicjatywom w tych obszarach. Można to osiągnąć na przykład za pomocą uczenia się w miejscu pracy i przyuczania do zawodu, poradnictwa przez całe życie, przewidywania potrzeb w zakresie umiejętności we współpracy z ***partnerami społecznymi***, aktualnych materiałów szkoleniowych, prognozowania i monitorowania losów absolwentów, szkolenia edukatorów, walidacji efektów uczenia się oraz uznawania kwalifikacji.

Or. en

Poprawka 193
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(14a) Wzmocnienie ścieżek kształcenia wyższego o profilu zawodowym przyczynia się również do podniesienia znaczenia wstępnego kształcenia i szkolenia zawodowego poprzez tworzenie perspektyw dalszego rozwoju edukacyjnego dla absolwentów średniego kształcenia zawodowego. Brak możliwości kontynuowania nauki w ramach kształcenia wyższego o profilu zawodowym grozi utrwaleniem postrzegania kształcenia i szkolenia zawodowego jako ścieżki końcowej, zmniejszając jego atrakcyjność dla ludzi

młodych i rodzin.

Or. it

Poprawka 194
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(14a) W celu zapewnienia całościowego i zintegrowanego przejścia ze szkolenia do pracy należy uznać, że „kompetencje kluczowe" obejmują wiedzę, umiejętności i postawy, których wszystkie osoby potrzebują do samorealizacji, zdolności do zatrudnienia i włączenia społecznego. "Walidacja" powinna obejmować uznawanie uzyskanych efektów uczenia się w środowisku formalnym, pozaformalnym lub nieformalnym, a taki proces powinien być uznawany zarówno społecznie, jak i formalnie poprzez uznawanie kwalifikacji.

Or. en

Poprawka 195
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 14 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(14a) Należy wzmocnić spójność polityki i komplementarność między programem Erasmus+ a EFS w celu wspierania sprzyjającej włączeniu społecznemu edukacji, szkoleń i możliwości uczenia się przez całe życie.

Poprawka 196
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, ***kształcenie***, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. ***W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić*** szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w ***tym dostępność***, a także ***możliwość*** niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	(15) ***Aby przeciwdziałać utrzymującemu się wysokiemu poziomowi ubóstwa dzieci w Unii oraz zgodnie z zasadą 11 Europejskiego filaru praw socjalnych, która stanowi, że dzieci mają prawo do ochrony przed ubóstwem, a dzieci ze środowisk defaworyzowanych mają prawo do szczególnych środków zwiększających równość szans, państwa członkowskie powinny wdrożyć gwarancję dla dzieci. Gwarancja dla dzieci dysponuje wyodrębnionym budżetem. Ten specjalny budżet powinien być stabilny, przewidywalny i wyodrębniony oraz nie powinien zastępować ani ograniczać innych inwestycji*** EFS dotyczących włączenia społecznego, dostępu do podstawowych usług i walki z ubóstwem. ***EFS*** powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, ***wysokiej jakości i włączająca edukacja***, szkolenie***, wspólna odpowiedzialność za równowagę***

między życiem zawodowym a prywatnym oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. ***Zgodnie z zobowiązaniami UE i państw członkowskich wynikającymi z Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych*** szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami ***powinny być uwzględniane w działaniach finansowanych z EFS. Finansowanie powinno być wykorzystywane w szczególności do poprawy dostępności***, ***zgodnie ze zharmonizowanymi wymogami UE*** w ***zakresie dostępności***, ***które należy uwzględniać w odniesieniu do tych działań, oraz poprawy dostępu do usług, edukacji sprzyjającej włączeniu społecznemu, wysokiej jakości zatrudnienia na otwartym rynku pracy,*** a także ***wsparcia*** niezależnego życia. ***W tym celu, w odniesieniu do niezależnego życia,*** EFS powinien ***być wykorzystywany zgodnie z wytycznymi Komisji Europejskiej dotyczącymi niezależnego życia i włączenia społecznego osób z niepełnosprawnościami w społeczności lokalnej (2024). Finansowanie powinno być*** również ***przeznaczane na szkolenie asystentów osobistych, nauczycieli i asystentów klasowych, a także wspieranie opiekunów nieformalnych i opiekunów rodzinnych. EFS powinien również*** przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Poprawka 197
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, ***kształcenie***, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. ***W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić*** szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, ***a także możliwość*** niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	(15) ***Aby przeciwdziałać utrzymującemu się wysokiemu poziomowi ubóstwa dzieci w Unii oraz zgodnie z zasadą 11 Europejskiego filaru praw socjalnych, która stanowi, że dzieci mają prawo do ochrony przed ubóstwem, a dzieci ze środowisk defaworyzowanych mają prawo do szczególnych środków zwiększających równość szans, państwa członkowskie powinny wdrożyć gwarancję dla dzieci. Gwarancja dla dzieci dysponuje wyodrębnionym budżetem.*** EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, ***wysokiej jakości edukacja włączająca***, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. ***Zgodnie z zobowiązaniami UE i państw członkowskich wynikającymi z Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych*** szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, ***powinny być uwzględniane w***

działaniach finansowanych z EFS dotyczących usług, edukacji sprzyjającej włączeniu społecznemu, wysokiej jakości zatrudnienia na otwartym rynku pracy oraz niezależnego życia. ***W tym kontekście*** EFS powinien ***wspierać przejście od opieki instytucjonalnej do opieki rodzinnej i środowiskowej zgodnie z wytycznymi Komisji Europejskiej dotyczącymi niezależnego życia i włączenia społecznego osób z niepełnosprawnościami w społeczności lokalnej (2024). EFS powinien*** również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Poprawka 198
Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa,	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. ***Przypomina jednocześnie, że organizacja i świadczenie opieki zdrowotnej pozostają przede wszystkim w kompetencji państw członkowskich, zgodnie z zasadą pomocniczości zapisaną w Traktatach, i muszą być zgodne z krajowymi ramami prawnymi. Instrumenty budżetowe UE powinny zatem koncentrować się na wspieraniu profilaktyki, opieki zdrowotnej nad matką i zdrowia kobiet oraz badań naukowych. W tym kontekście wdrażanie finansowania UE powinno należycie respektować kompetencje państw członkowskich, a finansowanie nie***

zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	***powinno być wykorzystywane do bezpośredniego finansowania procedur w obszarach, za które państwa członkowskie zachowują główną odpowiedzialność. Istotne znaczenie ma prowadzenie opartego na szacunku i dowodach dialogu, który chroni prawa i dobrostan kobiet, przy jednoczesnym zachowaniu jedności europejskiej w delikatnych kwestiach etycznych.*** Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien ***również*** wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Poprawka 199
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług***, w tym usług zdrowotnych,*** EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków ***promujących równość płci i*** mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien ***również dążyć do poprawy warunków pracy i profesjonalizacji płatnych opiekunów oraz wspierania opiekunów nieformalnych zgodnie z europejską strategią w dziedzinie opieki, przyszłym europejskim paktem na rzecz opieki i zaleceniami Rady w sprawie opieki długoterminowej. EFS powinien*** zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości ***oraz priorytetowo traktować inwestycje w dostępne, przystępne cenowo i wysokiej jakości usługi opiekuńcze***. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia

społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności***, odpowiedniości i inkluzywności***.

Or. en

Poprawka 200
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie***, transport*** oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, ***aby zakończyć proces deinstytucjonalizacji,*** jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości ***oraz zapewniać dzieciom pochodzącym ze środowisk defaworyzowanych prawo do szczególnych środków zwiększających równość szans zgodnie z zasadą 11 Europejskiego filaru praw socjalnych***. W odniesieniu do tych

szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności ***i objęcia, w tym systemów dochodu minimalnego***.

Or. en

Poprawka 201
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. ***W tym kontekście szczególną***

należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

uwagę należy poświęcić wspieraniu podstawowych usług ochrony dzieci, które zapewniają natychmiastową, poufną i dostępną pomoc małoletnim ofiarom przemocy. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. es

Poprawka 202
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników***, w szczególności***

zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	***kobiet, których uczestnictwo w rynku pracy i ścieżkach kariery pozostaje nadal w znacznym stopniu uwarunkowane obowiązkami opiekuńczymi i rodzinnymi***. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. it

Poprawka 203
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa,	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług ***publicznych***, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa,

zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom**,** zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, ***która ustanawia konkretne priorytetowe grupy docelowe, takie jak dzieci romskie, dzieci migrantów i inne dzieci żyjące w szczególnie trudnej sytuacji,*** dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność ***i deinstytucjonalizacja***, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Poprawka 204
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad

dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom**,** zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, ***ze szczególnym uwzględnieniem dzieci pochodzących ze środowisk społeczno-ekonomicznie defaworyzowanych,*** dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.
	Or. en

Poprawka 205
Loucas Fourlas

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a ***także przekwalifikowanie i podniesienie kwalifikacji zgodnie z celami Europejskiego Roku Umiejętności, a*** w szczególności grupom, które są

jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Poprawka 206
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku

pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, ***usług asystencji osobistej oraz usług mieszkalnictwa wspomaganego,*** jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Poprawka 207
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a

w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie***, transport*** oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności***, w tym systemów dochodu minimalnego***.

Or. en

Poprawka 208
Martin Hojsík, Hristo Petrov, Irena Joveva, Brigitte van den Berg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji***, w tym antycyganizmu,*** i zapewnienie równych

w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	szans wszystkim, a w szczególności grupom ***takim jak Romowie***, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, kształcenie, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Uzasadnienie

Romowie doświadczają strukturalnej dyskryminacji, w tym antycyganizmu, co uzasadnia szczególne odniesienie do antycyganizmu w EFS.

Poprawka 209
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług	(15) EFS powinien ułatwiać dostęp do usług, w tym przez intensyfikację modernizacji, cyfryzacji i odporności zarówno usług opieki zdrowotnej, jak i opieki długoterminowej. Dzięki zapewnieniu równego dostępu do usług

EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, ***kształcenie***, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.	EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków mających na celu wyeliminowanie wszelkich form dyskryminacji i zapewnienie równych szans wszystkim, a w szczególności grupom, które są niedostatecznie reprezentowane na rynku pracy. Dostępność przystępnych cenowo, trwałych i wysokiej jakości usług, takich jak wczesna edukacja i opieka nad dzieckiem, opieka pozaszkolna, ***wysokiej jakości edukacja włączająca***, szkolenie oraz opieka zdrowotna i opieka długoterminowa, zwłaszcza usług opieki rodzinnej i środowiskowej, jest niezbędnym warunkiem zapewnienia równych szans i mobilności pracowników. EFS powinien zapewnić wszystkim, w tym dzieciom, zgodnie z europejską gwarancją dla dzieci, dostęp do podstawowych usług dobrej jakości. W odniesieniu do tych usług należy uwzględnić szczególne potrzeby osób z niepełnosprawnościami, w tym dostępność, a także możliwość niezależnego życia. EFS powinien również przyczyniać się do modernizacji systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności celem zwiększenia ich dostępności.

Or. en

Poprawka 210
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 15 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(15a) W ramach wykonywania zobowiązań Unii i państw członkowskich wynikających z Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych działania finansowane za pośrednictwem Europejskiego Funduszu Społecznego powinny uwzględniać szczególne potrzeby

osób z niepełnosprawnościami. Finansowanie powinno być w szczególności wykorzystywane do poprawy dostępności zgodnie ze zharmonizowanymi wymogami UE w zakresie dostępności, a także do poprawy dostępu do usług, edukacji sprzyjającej włączeniu społecznemu, wysokiej jakości zatrudnienia na otwartym rynku pracy oraz wsparcia niezależnego życia. W odniesieniu do niezależnego życia środki w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego powinny być wykorzystywane zgodnie z wytycznymi Komisji Europejskiej dotyczącymi niezależnego życia i włączenia społecznego osób z niepełnosprawnościami w społeczności lokalnej (2024). Finansowanie powinno również wspierać szkolenia asystentów osobistych, nauczycieli i asystentów klasowych, a także wsparcie opiekunów nieformalnych i członków rodzin sprawujących opiekę, z myślą o umożliwieniu im pełnego powrotu na rynek pracy.

Or. en

Poprawka 211
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej,	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej,

aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.	aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej***, w tym poprzez wspieranie szczególnych środków służących zapobieganiu przemocy wobec małoletnich, jej wykrywaniu i reagowaniu na nią, w szczególności poprzez wzmacnianie usług bezpośredniego wsparcia, takich jak telefony zaufania, usługi doradztwa psychologicznego i prawnego oraz dostępne i bezpieczne mechanizmy zgłaszania, przy jednoczesnym zapewnieniu odpowiedniego dostępu do finansowania, w szczególności na zasoby ludzkie niezbędne do skutecznego świadczenia takich usług***. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.
	Or. es

Poprawka 212
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego***, równości płci*** i sprawiedliwości międzypokoleniowej***, zapobiegania rozdzielaniu dzieci od rodzin*** oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa***, w tym ubóstwa pracujących i dzieci, do 2050 r***., ***zgodnie z celami strategii zwalczania ubóstwa.*** EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej ***z uwzględnieniem perspektywy płci i perspektywy intersekcjonalnej***. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem ***i dzieci przebywających w instytucjach***, ***oraz bez względu na płeć, orientację seksualną, tożsamość płciową, rasę, niepełnosprawność, status administracyjny czy przynależność do*** zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące***, zgodnie z Konwencją ONZ o prawach dziecka oraz Konwencją o prawach osób niepełnosprawnych***. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również

zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 213
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, ***aby zapewnić ich integrację***	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, ***w tym obecnych i byłych***

społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

nieformalnych opiekunów osób z niepełnosprawnościami, poprzez środki ukierunkowane na podnoszenie i zmianę kwalifikacji, elastyczne formy zatrudnienia oraz stopniowy powrót do życia zawodowego i społecznego. ***Szczególną uwagę należy zwrócić na wzmacnianie niezależności ekonomicznej kobiet sprawujących opiekę oraz zapewnienie im dostępu do usług wsparcia, opieki wytchnieniowej i doradztwa zawodowego.*** Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 214
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod

względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. ***Powinien on również promować wartościowe zatrudnienie na sprzyjającym włączeniu społecznemu i otwartym rynku pracy, przy warunkach umożliwiających udział w gospodarce bez ryzyka ubóstwa osób pracujących, oraz wspierać dostosowania miejsca pracy umożliwiające ludziom osiąganie sukcesów zawodowych.*** Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 215
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien

wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.	wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. ***Powinien on również promować wartościowe zatrudnienie na sprzyjającym włączeniu społecznemu i otwartym rynku pracy, przy warunkach umożliwiających udział w gospodarce bez ryzyka ubóstwa osób pracujących, oraz wspierać dostosowania miejsca pracy umożliwiające ludziom osiąganie sukcesów zawodowych.*** Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 216
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. ***Powinien on również promować wartościowe zatrudnienie na sprzyjającym włączeniu społecznemu i otwartym rynku pracy, przy warunkach umożliwiających udział w gospodarce bez ryzyka ubóstwa pracujących.*** Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 217
Marit Maij, Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Evelyn Regner, Nora Mebarek, Vilija Blinkevičiūtė

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, ***oraz*** ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej***, zapobiegania rozdzielaniu dzieci od rodzin*** oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, ***dzieci w instytucjach, dzieci z niepełnosprawnościami, dzieci, które są obywatelami państw trzecich, bez względu na ich status imigracyjny, oraz do*** zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż

odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 218
Martin Hojsík, Hristo Petrov, Irena Joveva, Brigitte van den Berg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i ***antycyganizmu, zapobieganie rozdzielaniu dzieci od rodzin oraz*** przeciwdziałanie ***wszelkim formom nierówności, w tym*** nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, ***dzieci w instytucjach, dzieci z niepełnosprawnościami,*** zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-

promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Uzasadnienie

Poprawka ta wiąże EFS z unijnymi strategicznymi ramami na rzecz równości, włączenia i uczestnictwa Romów na lata 2020–2030, ponieważ istnieją luki we wdrażaniu tej strategii przez państwa członkowskie, a UE powinna nadal wspierać państwa członkowskie w tym zakresie za pośrednictwem funduszy strukturalnych i inwestycyjnych.

Poprawka 219
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz ***przyczyniania się do zwalczania*** ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz ***wspierania eliminacji*** ubóstwa ***do 2050 r***., ***w tym ubóstwa dzieci.*** EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to

skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, ***dzieci w instytucjach,*** zmarginalizowanych ***i segregowanych*** społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących ***oraz zasady „najpierw mieszkanie”*** zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 220
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans,	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans,

zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. ***Celem EFS powinno być*** również ***zwalczanie*** bezdomności, w tym ***za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących*** zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. ***EFS powinien*** również ***przeciwdziałać*** bezdomności ***z myślą o jej wyeliminowaniu do 2030 r***., w tym ***poprzez środki zapobiegawcze i łagodzące*** zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. ***oraz zobowiązaniami podjętymi w ramach europejskiej platformy na rzecz przeciwdziałania bezdomności.*** Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 221
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz ***przyczyniania się do zwalczania ubóstwa***. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz ***wspierania eliminacji ubóstwa do 2050 r***. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w

przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących ***oraz zasady „najpierw mieszkanie”*** zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 222
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego***, aktywnego włączenia*** i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania

wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób ***znajdujących się w trudnej sytuacji, a zwłaszcza osób*** oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. it

Poprawka 223
Isabelle Le Callennec

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych

systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności ***i najbardziej skrajnych przypadków wykluczenia mieszkaniowego***, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 224
Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS

powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.	powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do zwalczania ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej***, sportu i aktywności fizycznej***. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. pl

Poprawka 225
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do ***zwalczania*** ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.	(16) Wsparcie za pośrednictwem EFS powinno być wykorzystywane do promowania równych szans dla wszystkich, do wspierania silnych systemów zabezpieczeń społecznych, włączenia społecznego i sprawiedliwości międzypokoleniowej oraz przyczyniania się do ***eliminacji*** ubóstwa. EFS powinien wspierać wysiłki państw członkowskich w walce z ubóstwem, w tym poprzez przeciwdziałanie deprywacji materialnej, aby przerwać cykl marginalizacji przekazywany z pokolenia na pokolenie oraz promować włączenie społeczne przez zapewnienie wszystkim równych szans, zwalczanie dyskryminacji i przeciwdziałanie nierównościom pod względem stanu zdrowia i dostępu do opieki zdrowotnej. Oznacza to zmobilizowanie szeregu strategii skierowanych do osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji, bez względu na wiek, w tym do dzieci dotkniętych ubóstwem, zmarginalizowanych społeczności, takich jak Romowie, oraz ubogich pracujących i osoby najbardziej potrzebujące. EFS powinien wspierać aktywne włączenie osób oddalonych od rynku pracy, aby zapewnić ich integrację społeczno-gospodarczą. Celem EFS powinno być również zwalczanie bezdomności, w tym za pomocą środków zapobiegawczych i łagodzących zgodnie z deklaracją lizbońską z 2021 r. Należy promować wspieranie innowacji społecznych, gdyż odgrywa ono ważną rolę w osiąganiu tych celów.

Or. en

Poprawka 226
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(16a) Aby lepiej przygotować polityki na zmiany społeczne, a także wspierać innowacyjne rozwiązania i do nich zachęcać, niezwykle istotne jest wsparcie dla innowacji społecznych. W szczególności testowanie i ocena innowacyjnych rozwiązań przed ich skalowaniem ma kluczowe znaczenie dla poprawy efektywności polityk. Przedsiębiorstwa gospodarki społecznej odgrywają kluczową rolę w realizacji innowacji społecznych, promowaniu włączenia społecznego i zatrudnienia wysokiej jakości oraz we wdrażaniu Europejskiego filaru praw socjalnych.

Or. en

Poprawka 227
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(16a) Przy wdrażaniu EFS państwa członkowskie powinny zwracać szczególną uwagę na wspieranie społecznego i gospodarczego włączenia oraz możliwości zatrudnienia obywateli europejskich legalnie przebywających w Unii, zwłaszcza młodzieży dotkniętej ubóstwem, deprywacją materialną, wykluczeniem społecznym lub trwałą niepewnością na rynku pracy.

Or. en

Poprawka 228
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 16 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(16b) Wsparcie z EFS powinno służyć osiąganiu wysokiego poziomu włączenia społeczno-gospodarczego w społeczeństwach, zwłaszcza przez wspieranie włączenia społecznego i zawodowego grup znajdujących się w trudnej sytuacji.

Or. en

Poprawka 229
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 17

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(17) Demokracja, praworządność i poszanowanie praw podstawowych to zasadnicze wartości Unii Europejskiej. Mają one znaczenie dla każdej osoby***,*** ***zwłaszcza*** dla osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji. Ponadto odgrywają one kluczową rolę w skutecznym wdrażaniu EFS. W związku z tym EFS powinien również wspierać promowanie i wdrażanie tych wartości dla wszystkich. EFS będzie również nadal zajmować się prawami osób z niepełnosprawnościami zapisanymi w Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych. Zapewni również spójność z Unią równości i powiązanymi z nią strategiami(1), które mają na celu zwalczanie dyskryminacji ze względu na płeć, rasę lub pochodzenie etniczne, religię lub światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną, oraz zapewni spójność społeczną poprzez utrzymanie i rozwój otwartych, opartych na prawach	(17) Demokracja, praworządność i poszanowanie praw podstawowych to zasadnicze wartości Unii Europejskiej. Mają one znaczenie dla każdej osoby ***i powinny być gwarantowane również*** dla osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji. Ponadto odgrywają one kluczową rolę w skutecznym wdrażaniu EFS. W związku z tym EFS powinien również wspierać promowanie i wdrażanie tych wartości dla wszystkich. EFS będzie również nadal zajmować się prawami osób z niepełnosprawnościami zapisanymi w Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych ***oraz prawami dzieci zapisanymi w Konwencji Organizacji Narodów Zjednoczonych o prawach dziecka***. Zapewni również spójność z Unią równości i powiązanymi z nią strategiami(1), które mają na celu zwalczanie dyskryminacji ze względu na płeć, rasę lub pochodzenie etniczne, ***status społeczno-ekonomiczny, poziom***

podstawowych, demokratycznych, równych i integracyjnych społeczeństw opartych na praworządności.	***wykształcenia,*** religię lub światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną, oraz zapewni spójność społeczną poprzez utrzymanie i rozwój otwartych, opartych na prawach podstawowych, demokratycznych, równych i integracyjnych społeczeństw opartych na praworządności.

Or. en

Poprawka 230
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 17

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(17) Demokracja, praworządność i poszanowanie praw podstawowych to zasadnicze wartości Unii Europejskiej. Mają one znaczenie dla każdej osoby, zwłaszcza dla osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji. Ponadto odgrywają one kluczową rolę w skutecznym wdrażaniu EFS. W związku z tym EFS powinien również wspierać promowanie i wdrażanie tych wartości dla wszystkich. EFS będzie również nadal zajmować się prawami osób z niepełnosprawnościami zapisanymi w Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych. Zapewni również spójność z Unią równości i powiązanymi z nią strategiami***(1***), które mają na celu zwalczanie dyskryminacji ze względu na płeć, rasę lub pochodzenie etniczne, religię lub światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną, oraz zapewni spójność społeczną poprzez utrzymanie i rozwój otwartych, opartych na prawach podstawowych, demokratycznych, równych i integracyjnych społeczeństw opartych na praworządności.	(17) Demokracja, praworządność i poszanowanie praw podstawowych to zasadnicze wartości Unii Europejskiej. Mają one znaczenie dla każdej osoby, zwłaszcza dla osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji. Ponadto odgrywają one kluczową rolę w skutecznym wdrażaniu EFS. W związku z tym EFS powinien również wspierać promowanie i wdrażanie tych wartości dla wszystkich. EFS będzie również nadal zajmować się prawami osób z niepełnosprawnościami zapisanymi w Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych. Zapewni również spójność z Unią równości i powiązanymi z nią strategiami, które mają na celu zwalczanie dyskryminacji ze względu na płeć, rasę lub pochodzenie etniczne, ***status społeczno-ekonomiczny, poziom wykształcenia,*** religię lub światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną, oraz zapewni spójność społeczną poprzez utrzymanie i rozwój otwartych, opartych na prawach podstawowych, demokratycznych, równych i integracyjnych społeczeństw

opartych na praworządności.

Or. en

Poprawka 231
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 17

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(17) Demokracja, praworządność i poszanowanie praw podstawowych to zasadnicze wartości Unii Europejskiej. Mają one znaczenie dla każdej osoby, zwłaszcza dla osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji. Ponadto odgrywają one kluczową rolę w skutecznym wdrażaniu EFS. W związku z tym EFS powinien również wspierać promowanie i wdrażanie tych wartości dla wszystkich. EFS będzie również nadal zajmować się prawami osób z niepełnosprawnościami zapisanymi w Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych. Zapewni również spójność z Unią równości i powiązanymi z nią strategiami***(1)***, które mają na celu zwalczanie dyskryminacji ze względu na płeć, rasę lub pochodzenie etniczne, religię lub światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną, oraz zapewni spójność społeczną poprzez utrzymanie i rozwój otwartych, opartych na prawach podstawowych, demokratycznych, równych i integracyjnych społeczeństw opartych na praworządności.	(17) Demokracja, praworządność i poszanowanie praw podstawowych to zasadnicze wartości Unii Europejskiej. Mają one znaczenie dla każdej osoby, zwłaszcza dla osób znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji. Ponadto odgrywają one kluczową rolę w skutecznym wdrażaniu EFS. W związku z tym EFS powinien również wspierać promowanie i wdrażanie tych wartości dla wszystkich. EFS będzie również nadal zajmować się prawami osób z niepełnosprawnościami zapisanymi w Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych. Zapewni również spójność z Unią równości i powiązanymi z nią strategiami, które mają na celu zwalczanie dyskryminacji ze względu na płeć, rasę lub pochodzenie etniczne, religię lub światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną, oraz zapewni spójność społeczną poprzez utrzymanie i rozwój otwartych, opartych na prawach podstawowych, demokratycznych, równych i integracyjnych społeczeństw opartych na praworządności.

Or. en

Poprawka 232
Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Irena Joveva, Brigitte van den Berg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 17 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(17a) EFS powinien wspierać wdrażanie przyszłego europejskiego paktu na rzecz opieki, który powinien dotyczyć zarówno formalnych, jak i nieformalnych opiekunów, z których większość stanowią kobiety, poprzez promowanie przystępnej cenowo i wysokiej jakości opieki nad dziećmi, edukacyjnych programów pozaszkolnych i usług opieki długoterminowej. Szczególną uwagę należy poświęcić nieformalnym opiekunom, rodzinom i rodzicom, poprzez zapewnienie odpowiedniego wsparcia i dostępu do usług zastępczych i doradczych.

Or. en

Poprawka 233
Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 17 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(17 a) W odniesieniu do zakresu wsparcia w ramach EFS państwa członkowskie przy określaniu priorytetów i wyborze interwencji powinny zachować odpowiedni poziom elastyczności i kierunkować interwencje w zależności od swoich wyzwań społecznych, sytuacji na rynku pracy, uwarunkowań terytorialnych oraz krajowych i regionalnych potrzeb społeczno-gospodarczych;

Or. pl

Poprawka 234
Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 17 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(17 b) EFS powinien mieć możliwość wspierania działań w zakresie mieszkalnictwa społecznego i dostępnego cenowo, w szczególności na rzecz osób zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym, osób z niepełnosprawnościami, osób starszych oraz innych grup wrażliwych społecznie. Wsparcie takie powinno móc być realizowane również jako samodzielny rodzaj interwencji, a nie wyłącznie jako działanie towarzyszące lub uzupełniające, w szczególności w celu zwiększania dostępności mieszkań, wspierania niezależnego życia oraz wzmacniania spójności społecznej i terytorialnej.

Or. pl

Poprawka 235
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 18

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych przy przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego. W tym kontekście należy również zachęcać państwa członkowskie do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie	***skreśla się***

dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym.

Or. fr

Poprawka 236
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 18

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych przy przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego. W tym kontekście ***należy również zachęcać*** państwa członkowskie ***do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie*** zasad ***horyzontalnych, takich jak promowanie*** równości płci i ***zapewnienie dostępności usług dla*** osób z ***niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym***.	(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych przy przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego. ***Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie*** w ***sprawie wykonania] ustanawia zasady horyzontalne mające zastosowanie do wszystkich programów i działań Unii. W*** tym kontekście państwa członkowskie ***powinny zapewnić, aby wykorzystanie EFS wspierało ukierunkowane działania służące promowaniu horyzontalnych*** zasad ***poszanowania praworządności, zasady „nie czyń poważnych szkód”,*** równości ***kobiet i mężczyzn, uwzględniania aspektu*** płci i ***włączania perspektywy płci oraz praw, wolności i zasad określonych w Karcie praw podstawowych Unii Europejskiej, a także praw, wolności i zasad określonych w Konwencji ONZ o prawach*** osób ***niepełnosprawnych zgodnie*** z ***decyzją Rady 2010/48/WE***.

Or. en

Poprawka 237

Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 18

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(18) ***Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby*** państwa członkowskie ***przestrzegały*** zasad horyzontalnych przy przygotowywaniu i wdrażaniu ***planów partnerstwa krajowego i regionalnego***. W tym kontekście należy również zachęcać państwa członkowskie do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym.	(18) Państwa członkowskie ***powinny przestrzegać*** zasad horyzontalnych przy przygotowywaniu i wdrażaniu ***swoich programów***. W tym kontekście należy również zachęcać państwa członkowskie do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym. ***Wdrażanie EFS powinno odbywać się z poszanowaniem zasad i wartości określonych w art. 2 Traktatu o Unii Europejskiej oraz Karty praw podstawowych Unii Europejskiej oraz Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych. Państwa członkowskie powinny również przestrzegać zobowiązań określonych w Konwencji ONZ o prawach dziecka. EFS nie powinien wspierać działań przyczyniających się do jakichkolwiek form segregacji lub wykluczenia.***

Or. en

Poprawka 238
Jagna Marczułajtis-Walczak, Andrzej Buła

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 18

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych przy	(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych przy

przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego. W tym kontekście należy również ***zachęcać*** państwa członkowskie do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym.

przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego. W tym kontekście należy również ***zobowiązać*** państwa członkowskie do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym. ***Wdrażanie niniejszego rozporządzenia przez państwa członkowskie powinno być zgodne z ich zobowiązaniami wynikającymi z Konwencji ONZ o prawach osób niepełnosprawnych.***

Or. en

Poprawka 239
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 18

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych przy przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego. W tym kontekście ***należy również zachęcać*** państwa członkowskie ***do korzystania*** z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym.	(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych przy przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego. W tym kontekście państwa członkowskie ***powinny korzystać*** z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak ***prawo dostępu do kształcenia i szkolenia,*** promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym.

Or. en

Poprawka 240
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 18

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych ***przy przygotowywaniu i wdrażaniu planów partnerstwa krajowego i regionalnego***. W tym kontekście ***należy również zachęcać*** państwa członkowskie do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym.	(18) Rozporządzenie (UE) [rozporządzenie w sprawie planu PKR] wymaga, aby państwa członkowskie przestrzegały zasad horyzontalnych. W tym kontekście państwa członkowskie ***są również zobowiązane*** do korzystania z EFS w celu wspierania ukierunkowanych działań ***zgodnie z Europejskim Filarem Praw Socjalnych i powiązanym planem działania*** mających na celu promowanie zasad horyzontalnych, takich jak promowanie równości płci i zapewnienie dostępności usług dla osób z niepełnosprawnościami, oraz umożliwienie takim osobom aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym.

Or. en

Poprawka 241
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 19

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie	(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie

powinny przydzielić ***środki z*** EFS na wspieranie włączenia społecznego.	powinny przydzielić ***ponad połowę*** EFS na wspieranie włączenia społecznego ***oraz 5 % EFS na wspieranie włączenia kobiet i osób z niepełnosprawnościami w społeczeństwie i na rynku pracy***.

Or. en

Poprawka 242
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 19

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie włączenia społecznego.	(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą***, stabilną, przewidywalną i zabezpieczoną*** kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 243
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 19

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie powinny przydzielić środki z EFS na	(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą***, stabilną, przewidywalną i zabezpieczoną*** kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie

wspieranie włączenia społecznego.	powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 244
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 19

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie włączenia społecznego.	(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą***, stabilną, przewidywalną*** kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 245
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 19

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie powinny przydzielić ***środki z*** EFS na wspieranie włączenia społecznego.	(19) Aby zapewnić należytą realizację wymiaru socjalnego Europy zgodnie z zasadami zapisanymi w Europejskim filarze praw socjalnych oraz zagwarantować wystarczającą kwotę środków na pomoc osobom najbardziej potrzebującym, państwa członkowskie powinny przydzielić ***co najmniej 30 % środków*** EFS na wspieranie włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 246
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 19 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(19a) To rodziny stanowią główny filar ponoszący ciężar wydatków socjalnych w UE, zwłaszcza rodziny z dziećmi i osobami pozostającymi na ich utrzymaniu. Jednocześnie to właśnie rodziny najdotkliwiej odczuwają konsekwencje kolejnych kryzysów ekonomicznych, które miały miejsce w ostatnich 15 latach. Z powyższych względów należy zwrócić na nie szczególną uwagę w odpowiednich obszarach budżetu UE i w priorytetach Europejskiego filaru praw socjalnych.

Or. es

Poprawka 247
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci. ***W tym celu szczególną uwagę należy poświęcić dzieciom znajdującym się w szczególnie trudnej sytuacji, w tym dzieciom narażonym na przemoc, zapewniając im skuteczny dostęp do zintegrowanych usług ochrony dzieci, w tym mechanizmów natychmiastowego***

wsparcia, takich jak telefony zaufania i usługi wczesnej interwencji. W tym celu EFS powinien również ułatwiać uproszczony dostęp do finansowania organizacjom świadczącym takie usługi, w szczególności gdy napotykają one strukturalne ograniczenia finansowe.

Or. es

Poprawka 248
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny ***również*** zaprogramować zasoby ***EFS***, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny zaprogramować zasoby ***EFS***+, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci***, na podstawie szczegółowej oceny potrzeb, luk i specyfiki terytorialnej stwierdzonych na poziomie krajowym i regionalnym***.

Or. en

Poprawka 249
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować ***zasoby EFS, aby uwzględnić*** środki w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować ***przynajmniej 5 % zasobów EFS na*** środki w ramach gwarancji dla dzieci. ***Państwa***

członkowskie, w których średni wskaźnik AROPE dzieci jest wyższy od średniej UE, powinny przeznaczyć 10 %.

Or. en

Poprawka 250
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem ***oraz dzieci pochodzących ze środowisk znajdujących się w niekorzystnej sytuacji społeczno-gospodarczej*** państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.

Or. en

Poprawka 251
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci***, która powinna mieć dedykowany budżet w wysokości co najmniej 20 000 000 000 EUR***.

Or. en

Poprawka 252
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować ***wystarczające, stabilne, przewidywalne i wyodrębnione*** zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.

Or. en

Poprawka 253
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować ***wystarczające, stabilne, przewidywalne i wyodrębnione*** zasoby EFS, aby uwzględnić środki w ramach gwarancji dla dzieci.

Or. en

Poprawka 254
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem państwa członkowskie powinny również zaprogramować ***zasoby*** EFS, ***aby uwzględnić środki*** w ramach gwarancji dla dzieci.	(20) Ze względu na szczególną potrzebę wspierania dzieci dotkniętych ubóstwem ***wszystkie*** państwa członkowskie powinny również zaprogramować ***przynajmniej 5 % zasobów*** EFS ***na środki mające na celu zwalczanie ubóstwa dzieci***, w ***tym w*** ramach gwarancji dla dzieci.

Or. en

Poprawka 255
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 20 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(20a) EFS powinien promować edukację w zakresie kompetencji cyfrowych zarówno w formalnych, jak i pozaformalnych formach kształcenia, aby zapewnić wszystkim możliwość zdobycia umiejętności i kompetencji niezbędnych do świadomego korzystania ze środowiska cyfrowego. Ponadto EFS powinien wspierać państwa członkowskie we wdrażaniu środków określonych w unijnym planie działania przeciwko cyberprzemocy, zapewniając tym samym, że ludzie nie będą wykluczani społecznie ze środowiska cyfrowego.

Or. en

Poprawka 256
Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(21) EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***środki z*** EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.	(21) ***W 2024 r. prawie 9 % populacji UE nie było w stanie pozwolić sobie na posiłek zawierający mięso, ryby lub wegetariański odpowiednik co drugi dzień[1a].*** EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących***, z uwzględnieniem potrzeb związanych z płcią, takich jak niezbędne produkty menstruacyjne i higieniczne***. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***co najmniej 10 %*** EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna. ***Udzielanie pomocy żywnościowej lub podstawowej pomocy materialnej osobom najbardziej potrzebującym oraz osobom najbardziej wrażliwym nie powinno zastępować istniejących świadczeń socjalnych przyznawanych im na mocy krajowych systemów zabezpieczenia społecznego lub zgodnie z prawem krajowym. Z uwagi na charakter tych operacji i rodzaj odbiorców końcowych konieczne jest, by do wsparcia, które przeznacza się na przeciwdziałanie deprywacji materialnej osób najbardziej potrzebujących, zastosowanie miały prostsze przepisy.***
	[1a] https://ec.europa.eu/eurostat/web/products-eurostat-news/w/ddn-20250828-1

Or. en

Poprawka 257

Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(21) EFS powinien przyczyniać się do ***ograniczenia*** ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego ***oraz osób najbardziej potrzebujących***. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***środki z*** EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak ***bezdomność oraz*** deprywacja żywnościowa i materialna.	(21) EFS powinien przyczyniać się do ***eliminacji*** ubóstwa przez wspieranie krajowych ***i lokalnych*** systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, ***w tym produktów higienicznych dla kobiet,*** a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego. Państwa członkowskie powinny ***dążyć do eliminacji ubóstwa do 2050 r. zgodnie z celami strategii walki z ubóstwem, i w związku z tym*** przeznaczyć ***co najmniej 5 % środków*** EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak deprywacja żywnościowa i materialna. ***Ponadto państwa członkowskie powinny przeznaczyć co najmniej 5 % swoich środków na działania ukierunkowane konkretnie na osoby bezdomne.***

Or. en

Poprawka 258
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(21) EFS powinien przyczyniać ***się do ograniczenia*** ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia	(21) EFS powinien ***się*** przyczyniać ***do wyeliminowania*** ubóstwa przez wspieranie krajowych***, regionalnych i lokalnych*** systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem

społecznego ***oraz osób*** najbardziej ***potrzebujących***. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć środki z EFS na ***przeciwdziałanie*** formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.	ubóstwa lub wykluczenia społecznego***, w tym osoby*** najbardziej ***potrzebujące***. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć środki z EFS na ***eliminowanie ubóstwa do 2050 r., w tym*** formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak ***ubóstwo dzieci,*** bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna. ***Państwa członkowskie powinny przeznaczyć co najmniej 5 % zasobów EFS na wsparcie osób najbardziej potrzebujących.***

Or. en

Poprawka 259
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(21) EFS powinien przyczyniać się do ***ograniczenia*** ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.	(21) EFS powinien przyczyniać się do ***eliminacji*** ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***wystarczające, stabilne, przewidywalne i zabezpieczone*** środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.

Or. en

Poprawka 260

David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(21) EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.	(21) EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***wystarczające, stabilne, przewidywalne i zabezpieczone*** środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.

Or. en

Poprawka 261
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(21) EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak	(21) EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć ***wystarczające, stabilne, przewidywalne i zabezpieczone*** środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie

bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.	na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.

Or. en

Poprawka 262
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(21) EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.	(21) EFS powinien przyczyniać się do ograniczenia ubóstwa przez wspieranie krajowych systemów mających na celu łagodzenie niedoboru żywności i deprywacji materialnej, a także promować integrację społeczną ***i zawodową*** osób zagrożonych ryzykiem ubóstwa lub wykluczenia społecznego oraz osób najbardziej potrzebujących. Państwa członkowskie powinny przeznaczyć środki z EFS na przeciwdziałanie formom skrajnego ubóstwa o największym wpływie na wykluczenie społeczne, takim jak bezdomność oraz deprywacja żywnościowa i materialna.

Or. en

Poprawka 263
Estrella Galán, Konstantinos Arvanitis, Leila Chaibi, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 21 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(21a) EFS powinien zachęcać państwa członkowskie do wprowadzania środków mających na celu zagwarantowanie prawa do godnych, niedrogich i wysokiej

jakości mieszkań wszystkim, a zwłaszcza osobom znajdującym się w trudnej sytuacji i osobom młodym, w szczególności poprzez rozwój mieszkalnictwa socjalnego i publicznego, regulację czynszów, zapobieganie eksmisjom oraz walkę z bezdomnością oraz najbardziej skrajnymi sytuacjami wykluczenia mieszkaniowego.

Or. en

Poprawka 264
Loucas Fourlas

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 22

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży. Państwa członkowskie powinny zatem przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży powinny przeznaczyć środki z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie.	(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży. Państwa członkowskie powinny zatem przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży powinny przeznaczyć środki z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie oraz ***na pomoc młodym ludziom należącym do grup znajdujących się w trudnej sytuacji, takich jak studenci uwięzieni na okupowanych terytoriach Cypru***.

Or. el

Poprawka 265
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 22

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży. Państwa członkowskie powinny zatem przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży powinny przeznaczyć środki z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie.	(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży ***oraz wspieranie przedsiębiorczości osób młodych***. Państwa członkowskie powinny zatem przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży powinny przeznaczyć środki z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie ***poprzez stabilność zatrudnienia***.

Or. en

Poprawka 266
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 22

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te	(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te

państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży. Państwa członkowskie powinny ***zatem*** przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży powinny przeznaczyć ***środki*** z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie.

państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży. ***Wszystkie*** państwa członkowskie powinny przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży***, ze stopą bezrobocia młodzieży powyżej średniej unijnej,*** powinny przeznaczyć ***co najmniej 15 % środków*** z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie.

Or. en

Poprawka 267
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 22

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży. Państwa członkowskie powinny zatem przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży powinny przeznaczyć środki z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie.	(22) Zważywszy na utrzymujące się wysokie poziomy bezrobocia i bierności zawodowej osób młodych w szeregu państw członkowskich i regionów, w szczególności wśród młodzieży niekształcącej się, niepracującej ani nieszkolącej się, konieczne jest, aby te państwa nadal inwestowały wystarczające zasoby z EFS w środki promujące zatrudnienie osób młodych, w tym za pomocą gwarancji dla młodzieży. Państwa członkowskie powinny zatem przeznaczyć odpowiednie środki na walkę z tym wyzwaniem. Państwa członkowskie poważnie dotknięte bezrobociem młodzieży powinny przeznaczyć ***wystarczające, stabilne, przewidywalne i wyodrębnione*** środki z EFS na wsparcie szans młodzieży na zatrudnienie.

Or. en

Poprawka 268
Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Hristo Petrov, Irena Joveva, Brigitte van den Berg

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 22 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(22a) Ze względu na znaczenie dostępu do opieki zdrowotnej EFS powinien zapewniać synergię i komplementarność z proponowanym Europejskim Funduszem Konkurencyjności (EFK), zwłaszcza w odniesieniu do celu wspierania zdrowia, oraz z proponowanym rozporządzeniem ustanawiającym Europejski Fundusz Spójności Gospodarczej, Społecznej i Terytorialnej, Rolnictwa i Obszarów Wiejskich, Rybołówstwa i Polityki Morskiej, Dobrobytu i Bezpieczeństwa na lata 2028–2034 (PPKR).

Or. en

Poprawka 269
Maravillas Abadía Jover, Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania ***i*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej	(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania***, które zapewnia dedykowane struktury zarządzania, z jasno określonymi instytucjami zarządzającymi, strukturalnie zależnymi od ministerstw wyspecjalizowanych w danym obszarze, oraz*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi***, podmiotami gospodarki społecznej*** i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne

dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]

jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS ***oraz w opracowywaniu projektów***. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]

Or. en

Poprawka 270
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]	(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania***, w tym dedykowanych struktur zarządzania oraz jasno określonych instytucji zarządzających, strukturalnie zależnych od krajowych ministerstw wyspecjalizowanych w obszarze pracy*** i ***włączenia społecznego, oraz od*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]

Or. en

Poprawka 271
Estrella Galán, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(23) ***Sprawna i skuteczna realizacja*** działań wspieranych *z* EFS zależy od dobrego zarządzania i ***partnerstwa*** między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i ***społeczeństwem obywatelskim***. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie***, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie,*** powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]	(23) ***Wdrażanie*** działań wspieranych ***przez*** EFS zależy od dobrego zarządzania ***zapewniającego dedykowane struktury zarządzania, z wyraźnie określonymi instytucjami zarządzającymi strukturalnie zależnymi od ministerstw specjalizujących się w obszarze zatrudnienia*** i ***włączenia społecznego, oraz opiera się na skutecznym i ustrukturyzowanym partnerstwie*** między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i ***organizacjami społeczeństwa obywatelskiego***. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 272
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

(23) ***Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z*** EFS zależy od dobrego zarządzania i ***partnerstwa*** między ***wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności*** partnerami społecznymi i ***społeczeństwem obywatelskim***. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie ***zachęcały*** partnerów społecznych i ***społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we*** wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]

(23) ***Wdrażanie*** EFS zależy od dobrego zarządzania***, które zapewnia dedykowane struktury zarządzania z jasno określonymi instytucjami zarządzającymi,*** i ***opiera się na rzeczywistym i ustrukturyzowanym partnerstwie*** między ***organami publicznymi,*** partnerami społecznymi***, organizacjami społeczeństwa obywatelskiego oraz władzami lokalnymi*** i ***regionalnymi***. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie ***ułatwiały udział*** partnerów społecznych***, społeczeństwa obywatelskiego oraz władz lokalnych*** i ***regionalnych w projektowaniu,*** wdrażaniu ***i ocenie*** EFS ***oraz w opracowywaniu projektów***. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 273
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na ***właściwych*** szczeblach ***władzy terytorialnej a*** podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej	(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i ***wzmocnionego*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na szczeblach ***terytorialnych, którzy powinni być zaangażowani w opracowywanie, zarządzanie, wdrażanie i ocenę funduszu, jak również od partnerstwa z*** podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo

dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]	obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]

Or. en

Poprawka 274
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie ***zachęcały*** partnerów społecznych i ***społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we*** wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić ***środki*** z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]	(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i ***solidnego wdrożenia zasady*** partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim ***na wszystkich odpowiednich etapach***. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie ***zapewniły uczestnictwo*** partnerów społecznych i ***społeczeństwa obywatelskiego w projektowaniu,*** wdrażaniu***, monitorowaniu i ocenie*** EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić ***co najmniej 0,25 % środków*** z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Or. en

Poprawka 275
Andrzej Buła, Jagna Marczułajtis-Walczak

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.***]***	(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego ***oraz zdolności administracyjnych władz lokalnych i regionalnych***.

Or. pl

Poprawka 276
Séverine Werbrouck, Margarita de la Pisa Carrión, Mélanie Disdier, Pál Szekeres

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. Niezbędne	(23) Sprawna i skuteczna realizacja działań wspieranych z EFS zależy od dobrego zarządzania i partnerstwa między wszystkimi podmiotami na właściwych szczeblach władzy terytorialnej a podmiotami społeczno-ekonomicznymi, w szczególności partnerami społecznymi i społeczeństwem obywatelskim. ***EFS nie***

jest zatem, aby państwa członkowskie zachęcały partnerów społecznych i społeczeństwo obywatelskie do uczestnictwa we wdrażaniu EFS. Państwa członkowskie, które otrzymały zalecenia dla poszczególnych krajów w tej dziedzinie, powinny przydzielić środki z EFS na wspieranie budowania zdolności partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego.]

może jednak stać się głównym kanałem finansowania ani źródłem wzbogacenia partnerów społecznych lub organizacji społeczeństwa obywatelskiego. ***Finansowanie tych struktur ze środków EFS nie powinno przekraczać kwoty w rozsądny sposób odpowiadającej kosztom ponoszonym na wdrażanie programów.***

Or. fr

Poprawka 277
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(23a) Komisja i państwa członkowskie powinny dążyć do poprawy dostępu do możliwości finansowania, uwzględniając potrzeby i charakter małych organizacji udzielających pomocy, zwłaszcza grupom znajdującym się w trudnej sytuacji i grupom marginalizowanym o ograniczonych zdolnościach administracyjnych, w tym poprzez zapewnienie, aby obowiązki sprawozdawcze nie były nieproporcjonalne do wielkości beneficjenta.

Or. en

Poprawka 278
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

(23a) W celu zmniejszenia obciążeń administracyjnych dla państw członkowskich i beneficjentów gromadzenie danych i wymogi sprawozdawcze w ramach EFS powinny być proporcjonalne, usprawnione i możliwie jak najprostsze, przy jednoczesnym zapewnieniu odpowiedniego monitorowania i rozliczalności.

Or. en

Poprawka 279
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(23b) Państwa członkowskie powinny zapewnić terminowy dostęp do możliwości finansowania z EFS, aby zagwarantować przewidywalność i stabilność organizacjom beneficjentów świadczącym pomoc i usługi zgodnie z celami niniejszego rozporządzenia.

Or. en

Poprawka 280
David Casa

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 23 c (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(23c) Wskaźniki wykonania powinny uwzględniać działania EFS, w przypadku których gromadzenie danych jest trudniejsze, takie jak działania mające na celu wspieranie osób najbardziej narażonych lub marginalizowanych.

Or. en

Poprawka 281
Villy Søvndal, Kira Marie Peter-Hansen, Maria Ohisalo
w imieniu grupy Verts/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 24

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(24) ***Biorąc pod uwagę specyfikę*** i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w ***swoim*** rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych ***środki na rzecz zwiększenia*** zatrudnienia i mobilności pracowników ***(w szczególności młodzieży), kształcenia*** i umiejętności oraz włączenia społecznego.	(24) ***Uwzględniając ograniczoną pulę środków EFS oraz szczególne cechy*** i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić ***środki służące eliminacji ubóstwa*** w rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych ***lub w swoim krajowym i regionalnym planie partnerstwa zgodnie z rozporządzeniem XXX [rozporządzenie w sprawie PKR] poprzez wzmacnianie infrastruktury społecznej i podstawowych usług,*** zatrudnienia i mobilności pracowników***, edukacji*** i umiejętności oraz włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 282
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 24

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i	(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i

umiejętności oraz włączenia społecznego.	umiejętności oraz włączenia społecznego***, ze szczególnym uwzględnieniem grup szczególnie wrażliwych, takich jak osoby z niepełnosprawnościami lub osoby bezdomne, zapewniając, że ich szczególne potrzeby zostaną odpowiednio zaspokojone***.

Or. en

Poprawka 283
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 24

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i umiejętności ***oraz*** włączenia społecznego.	(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), ***wspierania*** kształcenia i umiejętności***, zapewniania*** włączenia społecznego ***oraz eliminowania ubóstwa poprzez inwestycje w dostępne usługi publiczne i społeczne***.

Or. en

Poprawka 284
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 24

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie	(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie

powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.	powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności ***dla osób w trudnej sytuacji,*** młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 285
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Marit Maij

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 24

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.	(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności ***dla osób w trudnej sytuacji,*** młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 286
Georgiana Teodorescu

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 24

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia	(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych środki na rzecz zwiększenia

zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.	zatrudnienia i ***ułatwienia*** mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 287
Estrella Galán, Leila Chaibi, Konstantinos Arvanitis, João Oliveira, Özlem Demirel, Li Andersson

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 24

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić ***w swoim rozdziale dotyczącym regionów najbardziej oddalonych*** środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.	(24) Biorąc pod uwagę specyfikę i ograniczenia regionów najbardziej oddalonych, państwa członkowskie powinny uwzględnić środki na rzecz zwiększenia zatrudnienia i mobilności pracowników (w szczególności młodzieży), kształcenia i umiejętności oraz włączenia społecznego.

Or. en

Poprawka 288
Margarita de la Pisa Carrión

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 25

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(25) Ponieważ ***cel*** niniejszego rozporządzenia, mianowicie zwiększanie efektywności rynków pracy i wspieranie dostępu do dobrej jakości zatrudnienia***, poprawa dostępu do kształcenia i szkolenia i ich jakości, promowanie włączenia społecznego i zdrowia oraz ograniczanie ubóstwa*** nie mogą zostać osiągnięte w sposób wystarczający przez	(25) Ponieważ ***cele*** niniejszego rozporządzenia, mianowicie zwiększanie efektywności rynków pracy i wspieranie dostępu do dobrej jakości zatrudnienia, nie mogą zostać osiągnięte w sposób wystarczający przez państwa członkowskie, natomiast możliwe jest ich lepsze osiągnięcie na poziomie Unii, może ona podjąć działania zgodnie z zasadą

państwa członkowskie, natomiast możliwe jest ich lepsze osiągnięcie na poziomie Unii, może ona podjąć działania zgodnie z zasadą pomocniczości określoną w art. 5 Traktatu o Unii Europejskiej. Zgodnie z zasadą proporcjonalności określoną w tym artykule niniejsze rozporządzenie nie wykracza poza to, co jest konieczne do osiągnięcia tego celu,

pomocniczości określoną w art. 5 Traktatu o Unii Europejskiej. Zgodnie z zasadą proporcjonalności określoną w tym artykule niniejsze rozporządzenie nie wykracza poza to, co jest konieczne do osiągnięcia tego celu,

Or. es

Poprawka 289
Hristo Petrov, Martin Hojsík, Brigitte van den Berg, Valérie Devaux, Grégory Allione

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 25

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(25) Ponieważ cel niniejszego rozporządzenia, mianowicie zwiększanie efektywności rynków pracy i wspieranie dostępu do dobrej jakości zatrudnienia, poprawa dostępu do kształcenia i szkolenia i ich jakości, promowanie włączenia społecznego i zdrowia oraz ***ograniczanie*** ubóstwa nie mogą zostać osiągnięte w sposób wystarczający przez państwa członkowskie, natomiast możliwe jest ich lepsze osiągnięcie na poziomie Unii, może ona podjąć działania zgodnie z zasadą pomocniczości określoną w art. 5 Traktatu o Unii Europejskiej. Zgodnie z zasadą proporcjonalności określoną w tym artykule niniejsze rozporządzenie nie wykracza poza to, co jest konieczne do osiągnięcia tego celu,	(25) Ponieważ cel niniejszego rozporządzenia, mianowicie zwiększanie efektywności rynków pracy i wspieranie dostępu do dobrej jakości zatrudnienia, poprawa dostępu do kształcenia i szkolenia i ich jakości, promowanie włączenia społecznego i zdrowia oraz ***eliminacji*** ubóstwa***, w tym ubóstwo dzieci,*** nie mogą zostać osiągnięte w sposób wystarczający przez państwa członkowskie, natomiast możliwe jest ich lepsze osiągnięcie na poziomie Unii, może ona podjąć działania zgodnie z zasadą pomocniczości określoną w art. 5 Traktatu o Unii Europejskiej. Zgodnie z zasadą proporcjonalności określoną w tym artykule niniejsze rozporządzenie nie wykracza poza to, co jest konieczne do osiągnięcia tego celu,

Or. en

Poprawka 290
Brigitte van den Berg, Martin Hojsík, Jana Toom, Hristo Petrov, Valérie Devaux, Grégory Allione, Laurence Farreng, Irena Joveva

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 25

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(25) Ponieważ cel niniejszego rozporządzenia, mianowicie zwiększanie efektywności rynków pracy i wspieranie dostępu do dobrej jakości zatrudnienia, poprawa dostępu do kształcenia i szkolenia i ich jakości, promowanie włączenia społecznego i zdrowia oraz ***ograniczanie*** ubóstwa nie mogą zostać osiągnięte w sposób wystarczający przez państwa członkowskie, natomiast możliwe jest ich lepsze osiągnięcie na poziomie Unii, może ona podjąć działania zgodnie z zasadą pomocniczości określoną w art. 5 Traktatu o Unii Europejskiej. Zgodnie z zasadą proporcjonalności określoną w tym artykule niniejsze rozporządzenie nie wykracza poza to, co jest konieczne do osiągnięcia tego celu,	(25) Ponieważ cel niniejszego rozporządzenia, mianowicie zwiększanie efektywności rynków pracy i wspieranie dostępu do dobrej jakości zatrudnienia, poprawa dostępu do kształcenia i szkolenia i ich jakości, promowanie włączenia społecznego i zdrowia oraz ***eliminacji*** ubóstwa nie mogą zostać osiągnięte w sposób wystarczający przez państwa członkowskie, natomiast możliwe jest ich lepsze osiągnięcie na poziomie Unii, może ona podjąć działania zgodnie z zasadą pomocniczości określoną w art. 5 Traktatu o Unii Europejskiej. Zgodnie z zasadą proporcjonalności określoną w tym artykule niniejsze rozporządzenie nie wykracza poza to, co jest konieczne do osiągnięcia tego celu,

Or. en

Poprawka 291
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 25 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(25a) Uproszczenie oraz eliminacja obciążeń administracyjnych, powielających się procedur i zbędnej biurokracji muszą stanowić zasady przewodnie zarządzania tym funduszem, podobnie jak pozostałymi programami Unii Europejskiej. Odbiorcy końcowi poszczególnych programów i linii wsparcia muszą znajdować się w centrum uwagi i działań, poprzez przyspieszenie przekazywania środków, uproszczenie procedur dla beneficjentów oraz zapewnienie szkoleń, doradztwa i

wsparcia, a także odpowiedniego promowania dostępnych zasobów i realizowanych działań.

Or. es

Poprawka 292
Rosa Estaràs Ferragut, Maravillas Abadía Jover

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 25 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(25b) Zgodnie z zaleceniami Europejskiego Trybunału Obrachunkowego należy wzmocnić oceny skutków poszczególnych programów, działań i linii wsparcia. Jednocześnie należy zapewnić identyfikowalność tych środków aż do momentu ich przekazania odbiorcom końcowym, aby uniknąć sytuacji, w której UE mogłaby finansować organizacje lub podmioty naruszające podstawowe zasady państwa prawnego, prawa człowieka lub, szerzej, podstawowe wartości Unii.

Or. es

Poprawka 293
Rosa Estaràs Ferragut

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Motyw 25 c (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	(25c) Potwierdza się zobowiązanie UE do promowania i ochrony zdrowia, godności oraz dostępu kobiet do wysokiej jakości opieki zdrowotnej i usług wsparcia w całej UE. Organizacja i świadczenie usług zdrowotnych i opieki medycznej, w tym polityk związanych ze zdrowiem

reprodukcyjnym, pozostają przede wszystkim w kompetencji państw członkowskich, zgodnie z zasadą pomocniczości zapisaną w Traktatach, i muszą być zgodne z krajowymi ramami prawnymi. W związku z tym instrumenty budżetowe UE powinny koncentrować się na wspieraniu profilaktyki zdrowotnej, opieki zdrowotnej nad matką i zdrowia kobiet, a także badań nad nierównościami zdrowotnymi i ich ograniczaniem. W tym kontekście finansowanie UE powinno należycie respektować kompetencje państw członkowskich oraz nie powinno być wykorzystywane do bezpośredniego finansowania procedur w obszarach, za które państwa członkowskie zachowują główną odpowiedzialność. Istotne znaczenie ma utrzymanie współpracy chroniącej prawa i dobrostan kobiet, przy jednoczesnym zachowaniu jedności europejskiej w kwestiach wrażliwych etycznie.

Or. es